

INSEZIONI: S.P.I., via S. Pellico 4, tel. 55255, 55955 - Pressi per mm. d'altres (largh. una colonna): Commerciali L. 350 (festivi e posizioni prestabilite L. 400) - Necrologie L. 375 (partecipazioni L. 500) - Finanziari e legali L. 450 - Nel corpo del giornale L. 350 (festivi L. 400) - Avvisi collettivi: pressi in testa alle rubriche. Tasse gov. in più. Il giornale si riserva il diritto di rifiutare qualsiasi inserzione. ABBONAMENTI (C/O Postale 11/55955): ITALIA L. 3500 (estero L. 5000) - ESTERO: annuo L. 35.000, sem. 17.500, trim. 11.666,66 (col. Piccolo del lunedì: 15.150, 17.000, 4100) - ESTERO: annuo L. 35.000, sem. 17.500, trim. 11.666,66 (col. Piccolo del lunedì: 15.150, 17.000, 4100) - Copie arretrate al doppio.

## ALL'ESAME RIVENDICAZIONI E LA RIFORMA DELLE POSTE E DELLE FERROVIE

RINNOVAMENTO DEI MINISTRI  
CON MORO PER GLI STATALI

Impossibilità di reperire i miliardi necessari - Rinnovate polemiche sul preteso «moderatismo» della D.C. - Elezioni politiche anticipate? Un'importante sentenza emessa dalla Corte costituzionale sulle aree

DALLA REDAZIONE ROMANA  
Roma, 23  
In settimana si registrerà ancora una attività non attinente con la campagna elettorale. Mercoledì, infatti, si terrà una riunione del Consiglio dei Ministri che sarà dedicata allo esame del problema dei finanziamenti per l'attuazione degli impegni programmatici del Governo (Piano della scuola, Piano verde, problema della Cassa del Centro-Nord e via dicendo) e per il varo dei provvedimenti riguardanti l'attuazione dei regolamenti agricoli del MEC. In preparazione di tale riunione, Moro ha convocato questa sera presso di sé i Ministri Colombo, Scalfaro, Bosco, Pieraccini, Biondini, Scaglia e Spagnoli. Nel quadro della situazione degli impegni programmatici di Governo, si è discusso, inoltre, anche di varie questioni interessanti gli statali (rassetto delle carriere dei pubblici dipendenti, indennità speciali ai postelegrafonici e ai ferrovieri, scala mobile ai dipendenti degli enti previdenziali, eccetera). Al termine della riunione, il Ministro per la riforma della Pubblica Amministrazione Biondini ha detto ai giornalisti: «Abbiamo fatto un generale discorso su alcuni settori del pubblico impiego con particolare riferimento alle ferrovie e alle poste». A sua volta, il Ministro Colombo ha detto: «Abbiamo parlato della riforma delle due aziende postale e ferroviaria e dei problemi inerenti».

E' stata, aggiungiamo, una riunione piuttosto impegnativa, giacché l'accogliimento delle rivendicazioni dei pubblici dipendenti richiede un onere piuttosto ingente, di alcune decine di miliardi, cosa che il bilancio dello Stato, a detta dei Ministri competenti, non è attualmente in grado di affrontare. Nella riunione si è anche discusso della programmazione, per la quale l'Ente Pirelli, perché la Camera, sul problema delle ferie estive. Sul problema della programmazione Pieraccini chiederà il pieno appoggio del suo partito; e a tale scopo giovedì si riunirà la direzione del PSI.

Gli sviluppi politici in corso e le polemiche sono legati direttamente alla campagna elettorale. Domattina, ad esempio, il «Popolo» tornerà a polemizzare con La Malfa, come già ha fatto ieri. Il segretario repubblicano nella giornata di ieri ha trovato da ridire sul discorso domenicale dell'on. Piccoli. Il vicesegretario democristiano aveva smentito recisamente che il suo partito sia lo elemento frenante del centro-sinistra. La Malfa oggi ha insistito su questo concetto; anzi, accusa Piccoli di essere uno dei principali protagonisti dell'orientamento «moderato» della D.C. di qui la reazione del «Popolo».

Per dovere di cronaca, registriamo la voce che in alcuni settori della D.C. trova credito l'ipotesi di elezioni anticipate nel caso in cui, dopo le amministrative di giugno, dovesse crearsi una situazione difficile per l'attuale maggioranza. Dato l'impossibilità, con l'attuale rapporto di forze esistenti in Parlamento, di tentare una maggioranza diversa, non resterebbe altra strada che il ricorso anticipato alle urne. Che questa ipotesi trovi fondamento lo dimostrerebbero alcuni discorsi tenuti ieri, cioè quelli degli onorevoli Fanfani e Forlani: il primo ha sottolineato il significato innovatore che le elezioni possono avere; il riferimento era diretto alla consultazione amministrativa, ma è evidente, a parere degli stessi ambienti, che esso poteva essere interpretato anche come una situazione alla opportunità d'una consultazione politica anticipata. Va però segnalato che lo stesso Fanfani in serata ha tenuto a far smentire decisamente queste filiazioni.

Comunque, le voci di cui sopra si riferiscono anche al discorso domenicale dell'on. Forlani, il quale ha sottolineato che, qualora nella collaborazione di Governo una delle parti pensasse di trarre vantaggio a danno dell'altra, la collaborazione non potrebbe non cessare. Qui è parso evidente che si riferiva alla situazione che si potrebbe creare a creare, in conseguenza del processo per l'unificazione socialista, fosse più manifesta, che la volontà dei socialisti e dei socialdemocratici di guadagnare spazio politico ai danni della D.C.

A parte queste voci, segnaliamo che subito dopo le elezioni

di giugno, la D.C. provocherà una chiarificazione interna. Lo ha preannunciato l'on. Rumor all'on. Romanato (l'autore della famosa lettera sulla precarietà della situazione) nell'ultima riunione della direzione del partito. Il segretario della D.C. avrebbe riconosciuto la necessità di un esame a fondo di tutta la situazione politica. Il rinnovo della chiarificazione a dopo la consultazione elettorale amministrativa non è motivata soltanto dal desiderio di conoscere i risultati della giornata del 12 giugno per quanto concerne il partito democristiano, ma anche quelli del partito comunista. I dirigenti democristiani non nascondono il loro ottimismo per quanto riguarda Ro-

ma; contano infatti di guadagnare un paio di seggi a danno dei liberali e del monarchico; ma non si nascondono il pericolo che anche i comunisti riescano a migliorare le posizioni del loro partito. Dunque, dopo le amministrative di giugno, oltre che una chiarificazione tra gli esponenti del quadripartito, si avrà una nuova riunione del Consiglio nazionale democristiano, dalla quale dovrebbero uscire decisioni inerenti alla situazione.

Stasera ci sono stati vari discorsi elettorali: a Roma hanno parlato Piccoli, che ha ribadito la smentita alle accuse di moderatismo a carico della D.C. e Malagodi che ha polemicizzato col Governo, «debole nel fronteggiare il male e impotente nel fare il bene».

Un'importante sentenza è stata depositata questa mattina nella cancelleria della Corte costituzionale: con essa vengono definite incostituzionali alcune disposizioni della legge n. 246 del 5 marzo 1963, con la quale fu istituita l'imposta sull'incere-

## LA SITUAZIONE

Nel Vietnam del Sud, la sanguinosa guerra civile che per otto giorni ha visto a Danang le truppe governative impegnate contro i ribelli è terminata: la cosiddetta «battaglia delle pagode» si è conclusa quando oltre 400 anticomunisti hanno abbandonato gli ultimi due templi, arretrandosi alla base del Premier Ky. Non sembra che la resa sia stata negoziata tramite il comando americano. Comunque, i provocatori della ribellione al Governo centrale non sono andati nelle mani dei soldati. Ancora non è stato fatto un bilancio delle vittime degli scontri. I morti secondo le fonti governative, sarebbero una cinquantina e i feriti circa duecento. Anche solo due volte nell'ultima settimana, la crisi non è ancora superata. Le forze di Ky si sarebbero, infatti, dirimpando verso Hue, dove sono ammassate altre forze. «Dalla Battaglia di Danang», una volta che la vittoria è stata raggiunta, si è esplosa in una violenta manifestazione antiamericana.

A Londra, il Cancelliere tedesco Erhard, accompagnato dal Ministro degli Esteri, Schroeder, ha avuto il previsto scambio di idee con il Premier Wilson e con il Ministro degli Esteri, Stewart. La conversazione è stata dedicata soprattutto a un esame dei problemi della NATO, sui quali è stata rilevata un'ampia gamma di punti di vista. Erhard ha anche avuto una colloquio con il capo della delegazione della Comunità europea. Erhard sarà ricevuto in giornata dalla Regina Elisabetta, e avrà altri colloqui sul problema delle spese di mantenimento delle forze britanniche in Germania.

In Inghilterra è entrato in vigore lo stato di emergenza nazionale. In seguito al perdurante dello sciopero dei marittimi, che ha paralizzato i porti, con grave pregiudizio per l'economia, la decisione è stata annunciata da Wilson alla Camera dei Comuni. Il provvedimento, adottato a Londra solo due volte nell'ultima settimana, dà al Governo pieni poteri per il controllo sui traffici portuali, sui trasporti interni e sui rifornimenti essenziali.

A Montecarlo si è aperta la terza settimana del campionato di calcio. Il campionato si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si è conclusa con un pareggio a reti bianche.

Il campionato di calcio si è aperto con la partita tra il Real Madrid e il Barcellona, che si







# SCRIVANIA

## Al di là del capriccio

Un eminente giornalista indiano di passaggio da Roma, Nripendranath Ghosh, ci diceva qualche sera fa che l'Europa a suo avviso sbaglia nel considerare la posizione di De Gaulle con un senso di antagonismo e di critica acce e tenace, solo perché il Presidente francese segue una sua politica. De Gaulle, in realtà, con la sua posizione delicata della Russia — che non vorrebbe oggi per nulla al mondo un urto con l'America, e che teme di doversi opporre prima o poi alla Cina — tenta una politica propria, di largo disegno, che da un lato potrebbe, se ha fortuna, risolvere la crisi del Sud-Est asiatico (dove De Gaulle è oggi più popolare che Kossighin, ed è il solo che potrebbe provarsi a una mediazione), dall'altro mirerebbe a ottenere mediante accettabili concessioni reciproche come potrebbe essere il ritiro di truppe dalle due parti — la ricomposizione della Germania e dell'Europa in buon accordo con la Russia. Ora, ci diceva Ghosh, gli altri Occidentali e l'America stessa, anziché giudicare sempre male, potrebbero servirsi di questa opera esplorativa — quasi di un Garibaldi della pace — che De Gaulle compie nell'interesse anche di un Cavour washingtoniano...

E' interessante avvicinare a queste previsioni di un giornalista avvezzo a viaggiare per i vertici politici e geografici dell'Europa la frase detta il 15 marzo da Barzel, l'astro nascente della Democrazia cristiana tedesca, dopo l'ultimo urto fra la concezione erhardiana della sopranazionalità e quella gollista di una unione europea limitata: «Si tratta ora di salvare quanto più potremo di NATO e quanto più potremo di comunità con la Francia». Ed è pure interessante osservare che la levata o la mezza levata del veto francese all'entrata della Gran Bretagna nel MEC sembra anch'essa un indizio di un disegno di una certa vastità e di una conferma della mobilità e dell'iniziativa che la politica francese intende mantenere.

Forse non ha tutti i torti il collega indiano: la politica francese presenta gravi difetti e pericoli; eppure, nonostante impuntature, singolarità, urti fastidiosi, può anche, smuovendo le acque, far affiorare fermenti che erano sopiti, e contribuire a ridare vitalità all'Europa.

## Un'idea per il Vietnam

Esce nella «New York Review of Books» un'ampio studio di Jean Lacouture, già corrispondente del «Monde» nei due Vietnam, che è un'anticipazione di un libro che sta per pubblicarsi in America, sulle origini, le complesse vicende e perfino una possibile soluzione del conflitto.

Le origini. Estremamente dibattute e poco chiare. Tre sono i successi della Francia: la quale dapprima (1946) s'illuse che riconosceva il Vietnam come un libero Stato distinto dal condottiero rivoluzionario Ho Chi-minh avrebbe mantenuto quella ricca provincia indocinese sotto il suo controllo diplomatico, militare e finanziario. Fu il primo accordo del genere tra una potenza coloniale europea e la rivoluzione asiatica; ma durò poche settimane. Le mene dei colonialisti a Parigi e a Saigon e degli estremisti nelle file del Vietnam mandarono tutto all'aria. La Francia si trovò infatti in una guerra coloniale totale che si accorse di non poter vincere, stremata come era all'uscita dalla guerra mondiale e apertamente riprovata dalla Russia e dall'America.

Il secondo sogno fu quello di mantenere un'influenza nel Paese attraverso l'imperatore Bao Dai, di cui incoraggiò la costituzione di una guerra civile alla guerra nazionale. Il piano poteva riuscire, se il governo monarchico fosse stato serio ed efficace. Ma Bao Dai era un gaudente estraneo al Paese; e i suoi ministri erano dei profittatori. Fu allora che il Vietnam comunista metodicamente s'infittì nelle campagne, inquadrò i suoi volontari in divisioni avvantaggiandosi dell'arrivo dei comunisti cinesi alla frontiera del Nord (50) e liquidò la critica di Bao Dai. La Francia allora sognò di trasformare la guerra coloniale in una guerra internazionale contro il comunismo, e chiese l'aiuto americano, che Eisenhower negò. Venne la disfatta di Dien Bien Phu.

«Così la Francia aveva combattuto tre guerre nell'Indocina e le aveva perdute tutte. Mosca e Pechino tuttavia parvero favorevoli a una distensione internazionale e la Francia pronta ad accettare le

conseguenze della sua defezione. Si arrivò all'accordo di Ginevra (1954). Qui la Francia commise un nuovo errore. Lo accordo di Ginevra era fondato sulla divisione del territorio al 17.º parallelo e sulla convocazione di elezioni generali. Diem, che si era nel frattempo insediato come dittatore nel Sud, invitò i francesi ad andarsene al più presto possibile. Questo anche perché l'esercito francese era la sola forza capace di obbligarlo a tenere effettivamente le elezioni nel 1956. I francesi ebbero il torto di cedere; l'ultimo loro soldato partì nell'aprile '56. Le conseguenze di questo errore finale furono e rimangono enormi. Diem (incoraggiato dagli americani) fu ormai libero di dichiararsi disciolto dagli obblighi di Ginevra; fondò un comitato di liberazione del Nord che all'inizio del '58 vi paracadutò degli agenti, sfruttando il malcontento suscitato dalla riforma agraria del Vietnam, mentre dal canto suo il Vietnam, dichiarandosi ingannato, cominciò a stabilire una base di operazioni sovversive nel Sud, sfruttando anch'esso il malcontento politico e sociale. Le elezioni non si tennero più.

Certo era difficile a degli stranieri porre le basi di un governo serio e libero in un Paese dominato dalle sette, dalle cliche, da interessi corrotti, dove appoggiarsi su nazionalisti significava offendere i sentimenti di molti patrioti che avevano apprezzato l'eroismo dei comunisti, mentre il solo modo di staccare i cittadini da questi sarebbe stato quello di mettere al bando tutte le oligarchie marce e anche di saper rinunciare a un'ingerenza diretta nel governo, per non suscitare antipatie, cosa peraltro mal conciliabile con la precedente condizione. La Francia in ogni caso fallì a tutti questi compiti.

«Può ora l'America valersi dell'esperienza francese? Ahimè. I suoi obiettivi sono indubbiamente più altruisti, ma anche più imperiosi. Dopo tutto, un Paese che cerca dei vantaggi coloniali può fare dei compromessi per preservare una parte dei propri interessi, ma un Paese che si presenta come disinteressato deve essere intransigente. L'America deve inoltre mostrarsi fedele alle alleanze; deve mostrare ai popoli depressi quanto sia costoso per loro scegliere il marxismo-leninismo. Vero è che le forze degli USA e del Vietnam del Sud sono oggi venti volte più potenti dell'esercito del generale Navarre, che durante la battaglia di Dien Bien Phu non poté disporre di più di ottanta aerei da caccia. Ed è inconcepibile che gli Stati Uniti accettino una solenne disfatta. Ma gli americani non hanno fatto meglio dei francesi nel cercare dei buoni dirigenti non comunisti. La corruzione, lungi dallo scomparire, si è democratizzata; gli imbrogli si estendono ormai a ogni genere di trattazioni e non sono più confinati negli alti impieghi. Quanto ai risultati militari, il bombardamento del Nord non ha sconvolto un popolo ormai abituato alla resistenza e le cui vite non sono molto compromesse dalla distruzione di un ponte o di un garage. Sicché una soluzione politica è più urgente che mai».

Quali potrebbero essere le linee direttrici di tale soluzione? Il Lacouture cerca di estrarre dalla corruzione di quella che giudica una analisi storica falsa. Egli afferma che i gruppi di resistenza nel Sud Vietnam erano attivi fin dal 1956, si rafforzavano per il malcontento rurale dopo la soppressione, nel 1957, dei consigli comunali eletti, si estendevano ancora di più dopo la terribile legge del 1959 che minava la pena di morte per tutti i «complici dei comunisti», qualifica che nel Vietnam si dà molto a buon mercato. L'autore si dice certo delle origini sudiste dell'insurrezione dei Vietcong. Ora gli americani, i cui spettacolari sforzi per persuadere Hanoi a una trattativa di pace non sono valsi a nulla, hanno sempre trascurato il movimento locale di rivolta nel Sud. Credono che se lo riconoscessero ammetterebbero la disfatta. Ma è una strana posizione intellettuale quella di rifiutarsi di riconoscere l'avversario per quello che è.

«Più importante ancora è il compito di ristabilire la legittimità costituzionale. Nella sua qualità di erede della rivolta contro la dittatura di Diem, il Fronte di liberazione nazionale è un elemento essenziale di questa legittimità. Altri elementi importanti sono i buddisti, i cattolici, e l'esercito che è una borghesia in uniforme. Far sì che ciascuno di questi gruppi ritorni a un compito politico attivo sareb-

be una politica efficace per cominciare uno sforzo di pace. Da una vita politica così risuscitata potremmo sperare di far emergere una direzione autorevole, capace di discutere col FLN il futuro del Sud e di formare un Governo di coalizione. Si noti che il FLN, pur essendo la forza maggiore nel Sud, riserva un'ampia porzione di seggi nel suo comitato centrale a gruppi che gli sono estranei. La democratizzazione del potere in quella organizzazione non è una fantasia».

Il suggerimento appare degno di essere meditato. L'autore si dichiara persuaso che il Sud-Vietnam, col suo pluralismo politico e sociale, e la sua straordinaria capacità di trovare delle soluzioni originali ai propri problemi, può facilitare un'opera che è veramente tempo di intraprendere.

Riccardo D'Andrea

## «Dopo la caduta» per Frankheimer

Hollywood, 23. Il regista John Frankheimer girerà una versione cinematografica di «Dopo la caduta» di Arthur Miller. Jack Lemmon e Judi West ne saranno i protagonisti. La West è stata l'interprete del dramma a Broadway, dove «Dopo la caduta» fu diretto da Elia Kazan.

## LA STORIA HA RESO GIUSTIZIA ALLA «MADRE DEL ROMANTICISMO FRANCESE»

# Madame de Staël per Napoleone era pettegola e insopportabile

L'unificazione del continente sotto le aquile imperiali bonapartiste le sembrava un'aberrazione. Fu sua invece l'intuizione di un'Europa unita con la mutua cooperazione di tutti gli Stati

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Parigi, maggio. «Poiché a veder l'Italia — dolce d'estate si sprona, — incanta donna, un'Italia — ch'è piena ne dia perdona». Con queste inconfondibili cadenze il poeta Balzac riceveva in Arcadia, nel 1805, la baronessa Germaine de Staël. Il manoscritto dell'ode si trova fra i più che cinquecento volumi e cimeli raccolti nella galleria Mazzarino della Biblioteca Nazionale di Parigi per l'esposizione che, intorno alla vita e alle opere di Mme de Staël, è stata allestita nel ducentesimo anniversario della nascita. Sul viaggio in Italia della scrittrice — dal quale doveva nascere l'idea di «Corinne», primo romanzo cosmopolita dell'Europa del XIX secolo — gli organizzatori della mostra sono riusciti a mettere insieme copiose testimonianze; fra le altre il diploma con cui l'Alberghetti (Carlo Imierio sul documento) e l'abate Godard (Clemente Mierio) la proclamano «pastorella» a nome della «Custodia generale d'Arcadia»; la lettera con cui Monti — diventato, all'apogeo della sua gloria, servitore della politica napoleonica — diceva di attenderla a Milano («Conto le ore, conto i momenti...»); il

manoscritto di un'epistola in versi della viaggiatrice su Napoli («Cominciò in questa terra oles mythes fleurissent...»); incisioni e acquedotti dell'epoca sui paesaggi veduti e i luoghi visitati, compresa la basilica di San Pietro descritta in «Corinne» come «una musica perpetua».

M.me de Staël era arrivata a Torino nel dicembre del 1804 proveniente da Lione (delle tragedie dell'Alfieri, morto l'anno prima, l'esposizione presenta una rara edizione che era appartenuta alla scrittrice); da febbraio a maggio era stata a Roma e a Napoli, poi a Firenze e a Venezia per concludere il viaggio dove aveva fatto una prima lunga tappa, nella Milano ancora abbagnata dai fasti dell'incoronazione di Napoleone, imperatore dei francesi e nuovo re d'Italia. Con quel viaggio si realizzava un antico desiderio. M.me de Staël si era sempre interessata alla arte, alla letteratura e alla società italiane: contava nella Penisola amici devoti come il Melzi d'Eril e il Marescalchi; desiderava incontrare il Monti, il Verri, l'Alberghetti. E aveva in mente un romanzo da incastare nei sognati paesaggi di Roma e di Napoli; una storia sentimentale fondente

con la cronaca del viaggio e la cui eroina, segretamente autobiografica, fosse mezza italiana e mezza inglese, riunisse in sé le due civiltà del Sud e del Nord, e dotata di tutti i talenti delle Muse, tenesse salotto per dibattere i grandi problemi dell'epoca. Stampato a Parigi nel 1807 e tradotto l'anno dopo in italiano dall'abate Mengoni, «Corinne» ebbe subito un grande successo, nonostante le riserve di alcuni critici confutati dal devoto Constant; ma Napoleone lo trovò insopportabile, un «fatto di pirateria» uscite da una «stata à l'envers». Il grande nemico di M.me de Staël si preparava a mettere al bando, quattro anni dopo, «De l'Allemagne», «Je ne puis pas souffrir cette femme là», diceva.

Un secondo viaggio in Italia di M.me de Staël fu, nel 1816, più rapido e comico che le nozze, a Pisa, della figlia Albertine con il duca Victor de Broglie. L'arrivo a Milano era stato preceduto, questa volta, dalla traduzione di «De l'Allemagne», e in suo onore la Biblioteca Italiana, stampata sotto la direzione dell'Acqueri e con la collaborazione di Monti, Breislach e Giordani, aveva pubblicato nella traduzione di quest'ultimo il saggio «De l'esprit des traductions», in cui la scrittrice esortava gli intellettuali europei ad aprirsi alle letterature straniere. «Tradurre», diceva, «è un'arte, una arte, una arte, una arte...», cominciava il saggio. E l'abate Giordani «trasportare da una ad altra favella le opere eccellenti dell'umano ingegno, è il maggior beneficio che si possa alle lettere». Era la variante culturale dell'idea di M.me de Staël, che aveva sviluppato in «De l'Allemagne» e che le aveva attirato le ire di Napoleone, ma anche i lauri postumi di «profetessa dell'Europa». «Les nations doivent se servir de guides les uns des autres, et toutes les lumières qu'elles peuvent mutuellement se prêter».

## Intestazione pertinente

«Madame de Staël et l'Europe» è appunto l'intestazione pertinente e, in un certo senso, riparatrice con cui è presentata l'esposizione alla Biblioteca Nazionale. Riparatrice perché, nella lotta per la posterità, Anne-Louise-Germaine Necker, baronessa de Staël, ha dovuto a più riprese soccombere al giudizio sferzante di Napoleone, che ne considerava l'opera come un'insopportabile «causerie» di una donna dispettosa e pettegola. Anche quando un giudizio così viscerale ostile si era decantato, lei scompariva, in opera d'arte, perché il «cliché» di sufragista avanti lettera che le si era appiccicato addosso provocava, come per un riflesso di difesa, la misoginia dei critici. L'opera di M.me de Staël era rimasta «de l'intelligence parlée», più influenzata dai pregiudizi del suo «milieu» che aperta alle intuizioni dei tempi nuovi. Si confuse la sua

opposizione all'impero del Bonaparte, che muoveva da una autentica esigenza di libertà, con la nostalgia per il passato, e quando finalmente le passioni politiche si erano spente l'abbastanza da consentire la riabilitazione della «madre del romanticismo francese», ad oscurare di nuovo il suo nome emerso le guerre del '70, del '14, del '39. L'amica di Goethe e di Schiller che aveva sognato l'unione spirituale della Francia e della Germania fu considerata responsabile delle illusioni che per tre volte avevano tinto di sangue i confini del Reno e, peggio, accusata di essere l'alleata del nemico di sempre.

## Opera appassionata

Intanto, su un altro piano, la figura di questa donna che aveva avuto tanta parte nella vicenda pubblica del suo tempo, che aveva incarnato la resistenza all'impero, che aveva lasciato un'opera letteraria appassionata e migliaia di lettere d'amore, andava perdendo il suo giusto colore. Per discutibili ragioni di convenienza i discendenti avevano infatti applicato lo schermo di una reputazione conformista sulla vita tumultuosa della loro antenata, fino a distruggere una parte dell'epistolario, censurare gli inediti e vietare l'accesso agli archivi. A poco a poco l'interesse o anche soltanto la curiosità per M.me de Staël scemavano, le sue opere diventavano introvabili, il suo nome veniva dimenticato nei programmi universitari. La memoria di lei che era stata l'esuberanza stessa, nell'intelligenza e nel cuore, impallidiva mestamente nei libri scolastici.

Ci voleva l'esposizione alla Biblioteca Nazionale per rimettere in giusta luce, senza false indulgenze ma anche senza ingiusti rigori, quanto la Francia e l'Europa contemporanea debbono a M.me de Staël anche se la Quinta Repubblica, nel suo nazionalismo tenace, non ha ancora digerito, come allora l'impero bonapartista, il cosmopolitismo dell'autrice di «Delphine». I tempi oggi sono più propizi per apprezzare il elevato europeo della figlia geniale di Jacques Necker. Nelle vetrine ed alle pareti della sala Mazzarini, documenti inediti, autografi illuminati le rendono giustizia. Come suona giusta, di fronte all'orgoglio nazionalista, ammonitrice la frase che, ad esempio, balza agli occhi da una pagina aperta della «Germania»: «Il faut, dans nos temps modernes, avoir l'esprit européen». E come si vorrebbe che il generale-presidente dei francesi, avverso alla sopranazionalità, facesse le meditazioni della scrittrice in «Dix années d'exil»: «Au reste, c'est un grand mot que l'Europe. En quel consistait-elle alors? En quelques ministres pris au hasard dans la nation qu'ils gouvernaient?». Nella primavera del 1801, quando il Bonaparte aveva immaginato d'insediare in Toscana il suo

## LA SECONDA EDIZIONE DELLA MARINATA DI PRIMAVERA

# Whisky e spaghetti concludono il safari

Niente burrasca quest'anno al largo di Cervia per la tradizionale pesca allo sgombrò riservata ai giornalisti, ma buon bottino e un po' di «giallo»

DAL NOSTRO INVIATO

Cervia, maggio. Stavolta, avevamo pensato, ci sarà posto per l'Hemingway del vecchio e il mare, o per il Vittorio G. Rossi di «Pelle d'uomo» («Chiesero a un pescatore di merluzzo del Banchi di Terranova — Come lo pescate il merluzzo sui Banchi? — Con la nostra pelle — rispose l'uomo del Banchi»). L'antefatto del resto sussisteva: lo scorso anno, alla prima edizione della gara di pesca allo sgombrò riservata ai giornalisti e organizzata dall'Associazione albergatori di Cervia, Milano Marittima e Pinarella, l'imprevisto di una mezza burrasca e la poca consuetudine col mare di quasi tutti i partecipanti avevano conferito all'impresa un autentico sapore di sale. La sveglia proibitiva e notte ancora fonda, l'uscita al largo della fittiglia nella luce grigia e fredda di un'alba tipo giorno più lungo, la emozione e la fatica di tirare su e giù le lenze staccando pazientemente ogni zona, e infine la violenta tramontana che aveva bruscamente interrotto

la pesca consigliando una rapida fuga in porto portando non poco con il mare contrario, tutto questo aveva collaborato a trasformare in avventura venata di un certo suspense quella che alle origini avrebbe dovuto restare nel cono di una piacevole e divertente esperienza di pesca.

Molti, nell'occasione, superati lo choc e la sorpresa liberarono dai fasti della portatile l'accordo epico. Per un paio d'ore si erano sentiti non più giornalisti ma lupi di mare, e adesso, passato il brivido, rivestivano i panni della professione lasciando cavarle le immagini e le sensazioni proprio sulla cresta delle onde. Ne uscirono reportage carini, non privi di effetto, e anche candidi, sinceri, tant'è vero che gli organizzatori pensarono bene di raccogliere una selezione in un simpatico «Diario di bordo» come testimonianza (e ricordo) dell'iniziativa fabbricata sulla voce — ma sì, sulla pelle — degli stessi protagonisti.

Giusto, quindi, che un anno dopo venissero e piovessero a ripetere in prova su scala internazionale, si presentassero non solo con una maggiore idole alle cose del mare ma anche con la suggestione segreta di cavarne un po' di letteratura al di là del grazie-prego d'una generosa e squisita ospitalità. Chissà, la burrasca poteva ripetersi, o qualche altra incognita rivelarsi. E c'erano inoltre, stavolta, le premesse di carattere organizzativo: la Marina militare aveva inviato, per ciascuno dei partecipanti, un corredo in blu: cappottina e maglione per i rigori dell'alba, e poi galietta, carne in scatola, grappa, limone, tutto per una eventuale forzata permanenza in mare. Crismi ufficiali insomma, allusioni a probabili realtà, che volta per volta il programma della manifestazione definiva apertamente d'imbarco o d'immersione e dotazione di bordo, anche se i fatti avvenivano nel clima distensivo e simpatico di un'antica trattoria all'aperto, dietro fasci sempre pieni e sempre vuoti di Sangiovese, o nel giardino di un albergo sulla spiaggia aprendo la strada all'Albano con gustosi piatti di cozze e affini.

Senonché l'uomo dispone, con quel che segue. Doveva essere tempesta di mare, lotta con gli elementi e guerra di astuzie con i pesci. E' stata invece una tranquilla passeggiata su un mare piatto formato agosto, sotto un sole prima tiepido poi caldo, senza un alito di vento. Andata e ritorno dunque senza drammi per quaranta pescherecci sparpagliati al largo, fino a non intravedere più una lingua di terra. E gli sgombrò, per chi aveva la fortuna di incocciare il branco, incutevano da tanta grazia di Dio già a divorare esche e ami. Centoventi, eccitabili, novantadue, ottantasette... il safari adriatico è diventato presto una strage.

Addio Hemingway, addio Vittorio G. Rossi. Una pescata quasi senza freni se non fosse venuto a galla, dopo il rientro, un tentativo di inghippo (o di doping, se vogliamo restare in campo sportivo), subito sventato dalla giuria. Da un concorrente, di cui non merita fare il nome né quello del giornale che rappresentava, era stato inventato un falso rimoorchio in mare di un peschereccio (non in gara) rimasto in supposta avara. In realtà l'abbordaggio prevedeva un travaso di sgombrò dalla barca di un'altra. Gherminella puerile prima che umiliante per chi l'aveva escogitata, ma sufficiente per dare

una stratiata di giallo (e di vaglia amarezza) alla bella manifestazione. Che sgomberata da questa nube fastidiosa, si è degnamente conclusa a whisky e spaghetti di mezzanotte nella taverna del «Pirata» con la consegna dei tre primi premi ai vincitori e di uno di consolazione per l'ultimo arrivato. Ricordiamo il primo e l'ultimo: un fiammante flyng-duchman di fabbricazione francese completo di vele e di attrezzature, e un fante di coronamento di nave, molto decorativo e simbolico. Il tutto intersecato dalle inesauribili trovate di Silvano Collina, (amfrione al «Bellevue» nelle cui cantine sta il pittoresco «Pirata»), ora spiritoso Lawrence d'Araba, ora nostalgico mugugno, ora ineffabile Totò, e diretto dalla appassionata, sudente ed esperta regia di Federico Tiozzi, presidente dell'Associazione albergatori di Cervia, cui vanno l'idea e il merito di questa Marinata di Primavera divenuta una «settegiorni» internazionale già alla seconda edizione. Del resto l'altro anno l'avevamo già scritto: Federico come Fellini.

Libero Mazzi



In occasione della «Marinata di Primavera» è stata ospitata a Cervia la cover-girl num. 1 tedesca, che è tra le più pagate e le più richieste. Ecco Birgit Ahlhab, 23 anni. E' nativa di Amburgo e guadagna 100 mila lire per ogni posa

# Una corona d'oro alla rosa profumata

Monza, 23. Quale sarà la più bella rosa profumata che si aggiudicherà la preziosa riproduzione della corona della regina Teodolinda? Lo scorso anno l'ambasciatore di una nuova varietà ottenuta dal rosalista olandese Jean Leenders.

Le edizioni 1966 dei Concorsi Internazionali indetti dall'Associazione italiana della rosa si svolgeranno a Monza sabato 28 corrente.

Nelle prime ore del mattino, infatti, la giuria internazionale, della quale fanno parte esperti, studiosi, genetisti di tutta Europa, inizierà i suoi lavori esaminando le 90 varietà inedite presentate da 25 rosalisti di 9 Paesi.

Tutte le nuove varietà a concorso sono state messe a dimora nel grande roseto sorto per iniziativa di Niso Fumagalli, l'appassionato presidente del sodalizio che raccoglie tutti i rosalisti italiani, nei giardini della ex Villa Reale di Monza.

Altre fotografie e riproduzioni documentano e accompagnano i vari argomenti trattati da studiosi e appassionati.

Nel sommario figurano: «Viaggio intorno al mondo delle rose», di Stelio Coggiati, direttore della rivista «Flori»; «Bibbia della rosa», del prof. Ruggero Tomaselli, direttore dell'Istituto e dell'Orto botanico dell'Università di Pavia; «Ricerche sulla nutrizione della rosa», di R. Fiorentino, del prof. Giuliano Fucini, direttore della Stazione sperimentale di floricultura di Sanremo.

Il volume inviato in omaggio ai soci dell'A.I.R. non è in vendita. Per iscrizioni all'A.I.R. è sufficiente versare L. 2.000 a mezzo vaglia o assegno bancario indirizzato a: Associazione Italiana della Rosa - Corso Milano, 30 - Monza.

Ugo Ronfani

Robin Knox-Johnston, un inglese, in partenza da Dar es Salaam, in Tanzania, per l'Inghilterra, a bordo della sua tartana di 10 m.



**Una burocrazia pù agile consentirà anche di meglio valorizzare l'apporto dei Comuni e delle Province alla realizzazione dei programmi**

**Dedicata a Gopcevic  
la Divisione neurologica**

La Amministrazione dell'Ospedale Riuniti ha deciso di onorare la memoria del compianto prof. Marino Gopcevic intitolando al suo nome la divisione neurologica dell'Ospedale maggiore. In occasione della riunione dei direttori generali del sabato mattina nella sala delle conferenze dell'Ospedale maggiore, la figura dell'illustre medico scomparso sarà rievocata dal professor Nestore Morandini.

**Fulvio Tivo**

# RESSANTE INIZIATIVA ospedaliero enti d'urgenza Speciali apparecchiature per le cure intensive

base delle effettive esigenze del servizio che si intende istituire: ad esempio resta da accettare quanti possano essere gommammati che richiedono quelle cure particolari, assolutamente tempestive e intense, quali tipi di malattie essi presentano in prevalenza.

# Le elezioni

In serata si è concluso a Napoli, nella Sala dei baroni di Melfi, il Congresso elettorale del partito socialista. Il settimo congresso nazionale dell'Associazione Venezia Giulia e Dalmazia. Si è imposta, a larga maggioranza, la lista denominata "Fronte democratico e antifascista" capeggiata dal presidente uscente on. prof. Paolo Barbi e composta dal cav. Cipich, dal dott. De Mainieri, dal rag. De Simone, dal dott. Viorio, dal dott. Brazzoduro, dal prof. Artusi, dal dott. Smoier, dal prof. Venturini, dal co. Martinis, dal rag. Valery e da Dino Benusi, Marcellino, e altri. Ettore Siani e Claudio Koecker. La lista aveva altresì le adesioni dei presidenti regionali dell'ANVG: avv. Drabeni della Lombardia, avv. Bissaldi della Liguria, avv. Basso della Toscana, avv. La Gialla, cap. Doldo delle Puglie, dott. Lazzarich della Campania, dott. Trigona della Sicilia; ed inoltre dei dott. Rubez e di Cirrassa, presidenti di circoli, e dei consiglieri nazionali del gruppo giovanisradriatici della ANVG. La lista di minoranza, denominata "Adriatico Irredento" ha visto eletti i seguenti candidati: R. Solin, Penco, Vivoda, Tony Nani.

La nota maggiormente sentita dei lavori era stata la relazione morale e politica che il presidente dell'ANVG on. Paolo Barbi, esposta dopo che il congresso aveva eletto alla presidenza il triestino dott. Eugenio Zumin, attualmente presidente del consiglio regionale di Trieste.

On. Paolo Barbi ha fatto un

ampia disamina dell'attività associativa in questi ultimi anni, mettendo in luce il compito assolto, che è stato quello di aver mantenuto la fiaccola delle tradizioni istriane, fiumane e dalmate nelle ospitalità della Madrepatria e di aver mantenuto la coscienza del problema adriatico in seno a tutti

A bronze sculpture of a wolf in a dynamic, howling pose, standing on a rocky base. The wolf is facing right, with its head tilted back and mouth open. The background is a simple, light-colored wall.

**SI APPROSSIMA I**

# **Il Comune delle celebrazioni**

**Oggi a mezzogiorno v**  
**Previste manifestazioni**

**Trieste si appresta fin d'ora a celebrare con la massima solennità il centenario della**

Nell'intendimento dell'Amministrazione comunale, le celebrazioni dovrebbero tutte tener conto della ricorrenza del centenario dell'«Partecipazione delle terre rurali alla vita della Nazione» avvenuta per l'occasione si sa da quindici anni che dal corso a piedi dei bambini di Montebelluna alle Manifestazioni abbracciate dai rampoli della cultura, de-

parte, dell'economia, dello sport e così via. Fra le varie iniziative, la più importante è stata la celebrazione di «Trieste '68» organizzata fra l'altro la visita del Capo dello Stato, il Raduno dei veterani ex combattenti giunti a Trieste nel 1918, una solenne parata militare, la partecipazione di importanti opere pubbliche e ogni altro tipo di manifestazione che possa contribuire a ricordare nel modo più degno un così grande avvenimento storico. L'idea di un vasto programma di manifestazioni in occasione del cinquantesimo anniversario della Redenzione si era diffusa già tre anni fa; e anzi era giunto a Trieste il primo progetto per una celebrazione, nel settembre 1968, con l'occasione, nel settembre 1969, del cinquantenario, a Brema, del primo arrivo in città, nell'aprile 1918, del primo contingente di soldati austriaci, nel 1918.

sede dell'Associazione, varie rappresentanze del settore comuniste e patriottiche, delle scuole dei bambini di strada, della "Industria culturale sportiva" artigianale. E dell'avvenuto costituzione di quel Comitato era stata immediatamente notizia al Commissario del Governatore, il quale aveva manifestato il più vivo compiacimento.

Fino da allora, l'idea — suggerita anche da quanto si era fatto a Torino nel 1961 per il mantenimento dell'Unità d'Italia — aveva proposto che le delegazioni venissero ben giustificata un'avviso tanto anticipato del loro preparatorio. Le manifestazioni internazionali — cui non sarebbero state anche occasioni d'incontri internazionali da una parte, e di ricordo del passato, momenti di intensa commozione degli italiani

ni e dall'altro avrebbero dovuto costituire un rilancio della città di Trieste nella vita culturale, artistica, morale ed anche economica.

**TA**

porti Italiani — rende noto che  
essere estranea allo sciopero  
dell'Alitalia e di operare reg  
larmente il collegamento Tri  
este - Venezia - Firenze - Rom  
e viceversa, secondo gli ora  
pubblicati.

riore ai 14 anni — la carta d'identità attesta, unicamente, l'identità del suo titolare. E, di colore che intendono recarsi all'estero, unitamente ai figli, devono possedere per quest'ultimo dei regolari documenti d'identificazione, con foto, che vengono anche rilasciati dalle autorità municipali. I bambini, che, come del resto, si fa in fatto di agevolazioni sanitarie, lasciano prevedere maggior flusso di italiani, durante il periodo estivo, verso i Paesi del Mip e degli altri paesi, hanno nelle nuove disposizioni.

Le segreterie nazionali, congiuntamente ai dirigenti sindacali del settore degli addetti alla stampa quotidiana e alla stampa di stampa aderenti alla G.I.L., C.I.S.L. e U.I.L., hanno proclamato uno sciopero di 24 ore, in seguito alla rottura del contratto di lavoro della categoria. Lo sciopero è a carattere nazionale.

Pertanto nella giornata di domani non uscirà nessuna stampa di giornale sia per le edizioni del mattino sia per le edizioni del pomeriggio; i lavoratori delle agenzie stampa sciopereranno il giorno 14 di oggi e il 15 e il 14 di domani mercoledì.

L'assessore all'istruzione ed ai problemi del giornalismo, Gust, ha risposto ai giornalisti che hanno chiesto se il giornale "L'Avvenire" era stato iscritto all'Associazione giornalistica del Loggione, che gli è stato rifiutato in merito alla recente attuazione di futuri programmi del socialismo.

**CENTRO  
COPIATURA  
DOCUMENTI**

DA OGNI ORIGINALE  
IN POCHE SECONDI  
COPIE PERFETTE  
A BASSO COSTO

**GAVANZO Succo**  
Tel. 36776 - Corso Italia 1  
ang. p. S. Benico (di fronte UPR)

---

**CIT**

Viaggi • Cambio Val  
Soc. a r.l.  
Piazza Unita' telef. 2  
Stas. Autolinee tel. 2  
Stas. Centrale tel. 2

**ORARIO AUTOSERVIZI**

**ABBAZIA-FIUME** giorn. 8,  
**GENOVA** via Mantova, Cret  
na giornaliera ore 8.15.  
**GENOVA** via Milano ore 21.  
**MILANO** giornal. ore 8.15

VENEZIA 7,15, 8,15 e 17,30.  
Per ogni altro orario (autobus, treni, aerei, ecc.) informazioni e prenotazioni rivolgersi alla sottodirezione Uff. CIT.

**dott. U. CIOL**  
specialista  
**FELCE VENEZIA**  
ore 12, 13,30 e 19,30  
VIA TORREBIANCA 43  
(angolo via G. Carducci)  
TELEFONO 61760

**VITA? SENSAZIONALITÀ?**  
moderno senza molle né pelotti  
**OPPLASTIC - KLEBER**

all'impiego di Tecnici e di nuove fibre  
**PRIMA UNICA AL MONDO**  
 esclusivo, soffice, leggera, lavabile  
 e con le mani»  
 elasticità straordinaria, insuperabile per  
 il bagno, il riposo, in fibra Lycra  
 e nastro elastico  
 specialisti dell'  
**HERNIAIRE DE LYON**  
 g. - Piazza S. Giovanni, 5 - giovedì 26

\_\_\_\_\_







1



## CRONACHE DEGLI SPETTACOLI E DELLA TELEVISIONE

## Raquel «watussa»



Roma, 23

Invasione di capelloni a Chiusi. Ken Kesey, regista di «Colpo grosso alla napoletana», ha scritto una sceneggiatura per un film che si svolge in un night-club ricostruito a Chiusi. Il film ha sapore prettamente napoletano con le sue scene di capelloni e di «colpo grosso» (lunghezza media della chioma centimetri 27). Sono «The impossible» di un complesso inglese bravo da spaccare i timpani. Nella sala una riproduzione assai fedele del romanzo di P. G. Wodehouse, del resto, proseguono in massima parte i ballerini impegnati in furibondi contorcimenti. Nella foto: Raquel Welch, nei panni di una ragazza di Chiusi, in un'immagine tratta dal film.

## FRANCESCO MASELLI TORNA SUL SET DOPO TRE ANNI

## Monica Vitti e Jean Sorel truffatori simpatici e mattacchioni

«Fai in fretta a uccidermi... ho freddo» è la storia della cicala e della formica intesa come un atto di fede in favore della prima - Situazioni impensate

Roma, 23

Dopo tre anni di lontananza dallo schermo, Francesco Maselli, il regista del «Definì» e degli «Indifferenti», torna a dirigere un film. Il nuovo lavoro del cineasta, che si intitolerà «Fai in fretta a uccidermi... ho freddo», è di un genere completamente nuovo per lui. Si tratta infatti di un film comico-parodistico che vuole soprattutto divertire. Protagonisti della pellicola, prodotta da Franco Cristaldi per la «Eidos», saranno Monica Vitti e Jean Sorel, affiancati da due giovani attori del Centro sperimentale: Daniela Surina e Luigi Scaccianoce, quest'ultimo apparso già varie volte in televisione.

«Chi conosce i miei film precedenti», ha detto Francesco Maselli, «si stupirà di vederli alle prese con una storia così leggera, ma io non me ne stupisco affatto. Sto attraversando una fase di ricerche, destinata a portarmi fuori da certi ideogrammi morali dentro cui, fino all'età di trentacinque anni, ero rimasto chiuso. Come la realtà che mi circonda, che sta diventando sempre più dubbia, complessa e ricca, sto cambiando anch'io. Questa è la verità».

In «Fai in fretta a uccidermi... ho freddo», Monica Vitti e Jean Sorel interpretano i ruoli di due giovani truffatori simpatici e un po' mattacchioni, che ne combinano di tutti i colori. Il mio film — la storia della cicala e della formica, intesa come un atto di fede in favore della cicala, e non della formica. Intendo, cioè, insinuare fondati sospetti sull'insegnamento dei nostri nonni e padri, secondo il quale la saggezza e la verità sono dalla parte della formica. I miei due protagonisti sono due cicala in un mondo di formiche, prendono dalla vita tutto ciò che essa può dare, possiedono una violenta gioia di vivere ed amano la libertà in modo sovrumano. Certo, così vivendo contravvergono a certe leggi morali, ma io non mi sento di giudicarli dei malviventi, anzi, io mi sento dalla loro parte».

Il film sarà tutto un susseguirsi di situazioni impensate, di truffe e di raggiri che saranno messi in atto dalla coppia Vitti-Sorel. Monica Vitti è particolarmente felice di interpretare il suo ruolo nel film di Maselli. «E' la prima volta — ha detto — che interpreto un personaggio leggero in un film a lungometraggio. Comincio la mia carriera lavorando in parti comiche in teatro. Ma poi il cinema mi ha conosciuto sempre come attrice impegnata. Solo in alcuni episodi di film italiani sono apparsa in personaggi leggeri. L'occasione che mi offre Maselli mi è quindi particolarmente gradita. Sarà questo il mio primo ruolo «disimpegnato» nel cinema».

Monica Vitti non considera infatti il suo ultimo film «Lost in the Blues» di Joseph Losey, un lavoro brillante. «Losey voleva dire qualcosa di serio die-

## UN'INTERESSANTE OCCASIONE D'INFORMAZIONE SULLA CULTURA MUSICALE

## Programmi intensi e agili delle orchestre e dei cori Rai-Tv

Milano, maggio

Quattro diverse orchestre sinfoniche, tre cori e un complesso polifonico vocale esecuteranno nel giro di pochi giorni cinque concerti che la Rai vuole far conoscere quest'anno e negli anni prossimi al pubblico romano e a quello di Torino, Milano e Napoli. Manifestazione musicale d'alto significato culturale che viene realizzata da grandi complessi sinfonici e corali non dalla meccanica riproduzione della musica registrata, ma dal vivo, con l'interpretazione e il suono del palcoscenico dei singoli complessi sinfonici e corali, con la direzione di maestri e solisti italiani e stranieri che si sono affermati negli auditori della Rai. Iniziative ardimentose e originali, oltre che benemerite e interessanti per i risultati della cultura musicale nel nostro Paese in cui il grande pubblico ha la fortuna di avere ancora, vincolata ai pezzi del vecchio per quanto glorioso melodramma, a singoli brani sinfonici e alle ouvertures.

Nell'auditorium del Foro Italico, il 17 maggio, l'Orchestra sinfonica e il Coro di Roma, con la direzione del maestro Armando La Rosa Parodi e Nino Antonelli maestro del coro, hanno eseguito «Quadri di

un'esposizione» di Mussorgsky-Ravel e il «Salmo IX» di Petrarca, in cui si sentono le forze di costruzione e dinamismo, con carattere fortemente drammatico, lineamento melodico e figurazione poliritmica. Venerdì 20 maggio, nell'auditorium del Foro Italico, l'Orchestra sinfonica e il Coro di Roma, con la direzione del maestro Nino Antonelli e Massimo Pradella ha eseguito il «Concerto n. 3 in fa» di Alessandro Scarlatti, la «Sinfonia concertata» op. 44 di Haydn, la «Piccola musica notturna» di Luigi Dallapiccola e la «Sinfonia n. 4 op. 90» (italiana) di Mendelssohn-Bartholdy. Scarlatti è creatore e precursore di pezzi strumentali sullo schema in tre tempi della «Sinfonia» di Haydn. Il padre della sinfonia con la linea melodica omofona congiunta alla melodia in cui vi era l'armonia. Dallapiccola ha una personalità ben marcata da una caratteristica attraverso la impronta dei temi, sviluppo e architettura con ritorno alla Pasacaglia, alla burla, alla parodia, al divertimento. Nel «Piccolo musica notturna» si ritrova una dolce poesia del suono e rigore formale. Con la «Sinfonia concertata» di Mendelssohn-Bartholdy si dà la luce solenne del Sud, qualcosa, qualcosa di «Sogno» di una notte d'estate, e anche qualche carattere di Ballata elegiaca nel secondo tempo, e infine un'originale danza popolare con imitazione di nacchere.

Domenica 22 maggio, nella chiesa di Santa Caterina a Siena, il complesso polifonico vocale diretto da Nino Antonelli eseguirà la «Missa Ebraica» di Monteverdi, la «Missa» di Palestrina e la «Missa» di Vivaldi. La «Missa» di Monteverdi è una «Missa da Requiem» e molte altre musiche e opere teatrali come «La scuola della musica» di Molière, di G. F. Ghedini sono state eseguite (Tre Responsorie in secondo nocturno del Sabato santo). Particolarmente inclinato alla musica religiosa G. F. Ghedini ha composto un «Pianto della Vergine», «Litanie alla Vergine», «Laudi spirituali», una «Messa dei Venerdì santo» e cori sacri a cui si aggiunge il «Tre Responsorie» in forma chitistica, polifonicamente semplice, canto di risposta. La «Missa» di Palestrina è stata eseguita (Tre Responsorie) intitolate come quelle di Ghedini. Gesualdo compose molti li- bri su Madrigali e fu dottissimo principe napoletano.

Oggi, 24 maggio, l'Orchestra sinfonica e il Coro di Roma, con la direzione di Franco Caracciolo e il Coro di Milano di Giulio Bertola eseguiranno «Pause del silenzio» di G. F. Malipiero e «Carmine» di G. F. Malipiero. Malipiero è passato attraverso Schönberg di cui risente la sonorità astratta, accordi arditissimi. Malipiero è un polifonista con qualche effetto polifonico e la sua melodia di struttura gregoriana. Carl Orff proclamò il suo ideale del primitivismo col successo di «Carmine Burano», una specie di Lieder studien di medioevalità, opera nettamente pagana.

Venerdì 27 maggio nell'auditorium del Foro Italico, l'Orchestra sinfonica e il Coro di Torino, con la direzione di Mario Ruggieri e il Coro di Milano di Giulio Bertola, eseguiranno «Credo di Perugia» di G. F. Ghedini, di cui è stato già scritto su queste colonne in occasione di una Sagra musicale umbra; la «Sinfonia» di Schubert e il «Concerto di Schubert» di Schubert. L'«Ottava sinfonia» di Schubert, composta nel 1822, lo stesso anno del suo «Jefen» e la più pura e commovente confessione del suo genio. Questo «Trauma» (sogno) è l'allegoria forma dell'umanità e artistica espressione schubertiana contenuta nel profondo sentimento e nel misterioso linguaggio sinfonico dell'«incompiuto». Di Johann Strauss senior si è sentita una delle sue tredici polke intitolata «Moia perpetua» e di Ferruccio Busoni abbiamo sentito il «Variazioni», una forma caricaturale del valzer che il musicista ha ascoltato a Berlino stimpellata da un pianoforte e grattata da Maria Callas, la quale si accenta di 50.000 franchi per una serata di gala a Parigi.

Per cantare le sue canzoni che condannano la «bomba», la guerra, la segregazione razziale nel corso di un unico «musical» speciale, di cui sarà il protagonista domani sera in occasione del suo venticinquesimo compleanno, il «beatnik» miliardario incasserà infatti un «cachet» di 37.000 franchi, più il 50 per cento dell'incasso dell'«Olympia», per un totale all'ordine di 150.000 franchi. Molto più di quanto abbiano mai incassato Frank Sinatra, Sammy Davis Jr. e Harry Belafonte, senza parlare di Maria Callas, la quale si accenta di 50.000 franchi per una serata di gala a Parigi.

Il giovane «capellone» made in USA, canta canzoni come «La guerra nel Vietnam», «La carestia in India», «La pace nel mondo», ha già venduto nel mondo 18 milioni di dischi. La sua recente «concerto» australiano gli ha fruttato oltre venti milioni di lire al giorno.

tro la vicenda pura e semplice del suo film — ha detto l'attrice — non era la sua intenzione far ridere molto. E forse proprio perché non ha suscitato gran che diilarità non è stato premiato a Cannes.

«Fai in fretta a uccidermi... ho freddo», sceneggiato da Proietti, De Concini, Barbatro e che da Maselli, sarà girato in Sardegna, a Gibilterra, a Londra ed in interni a Roma. La «watussa», poi, per un lungo periodo di tempo, sempre per le riprese del film, si trasferirà a bordo del transatlantico «Constitution» e l'ultimo verso la metà del prossimo mese di luglio.

«Fai in fretta a uccidermi... ho freddo», sceneggiato da Proietti, De Concini, Barbatro e che da Maselli, sarà girato in Sardegna, a Gibilterra, a Londra ed in interni a Roma. La «watussa», poi, per un lungo periodo di tempo, sempre per le riprese del film, si trasferirà a bordo del transatlantico «Constitution» e l'ultimo verso la metà del prossimo mese di luglio.

Date aiuto all'opera civile della LEGA NAZIONALE

Anche il «complesso polifonico vocale» ha una sua storia. Questo complesso si è costituito a Roma sotto la direzione del maestro Nino Antonelli, formato da ventiquattro elementi, con lo scopo di preparare un vasto repertorio di multifonici espressioni che vanno dalla polifonia vocale delle origini ai nostri giorni. Il complesso iniziò i suoi concerti nella chiesa di Santa Maria Donnaregina di Napoli eseguendo la Messa di Alessandro Scarlatti e alcuni Reponsori di Gesualdo da Venosa. Successivamente ha tenuto concerti a Torino e ha partecipato al Festival di Cork in Irlanda, dove ha eseguito «Litanie di Michelangelo» di Roman Viad su testi di Michelangelo Buonarroti, e alcuni dei più significativi Madrigali di Monteverdi. Il maestro Nino Antonelli è stato allievo di direzione orchestrale di Antonio Guarnieri all'Accademia chigiana di Siena e allievo di direzione corale con Somma all'Accademia nazionale di Santa Cecilia di Roma. Dal 1932 è direttore del coro lirico-sinfonico di Roma della Radiotelevisione italiana e direttore del costituito complesso polifonico vocale della Rai. Presso la sede di Milano nasceva nel '50 la terza orchestra stabile della Rai aggiungendosi alle orchestre sinfoniche di Roma e di Torino. Il 6 agosto 1950 ebbe inizio con l'esecuzione del «Credo» di Palestrina dal vivo da «l'italiana in Algeria» di Rossini, diretta dal suo primo maestro stabile Carlo Maria Giulini. Nel primo ottavo anno il complesso poté realizzare circa trecento opere complete. Successivamente, al maestro Giulini l'orchestra ebbe per tre anni direttore il maestro Nino Sanzogni. Nel 1959 il complesso orchestrale assunse il titolo di «Orchestra sinfonica» con una attività più intensa alternando la produzione lirica con la produzione sinfonica nella Sala grande del Conservatorio di Milano. Dopo il maestro Nino Sanzogni che diresse l'Orchestra di Milano per due anni, fu il maestro Vermizzi che chiamò ad altro incarico presso l'Orchestra sinfonica di Milano venne sostituito nell'aprile 1964 dal maestro Franco Caracciolo. Dal 1958 il coro di Milano è diretto dal maestro Giulio Bertola.

Franco Caracciolo ha svolto brillante attività direttoriale in Italia e all'estero, partecipando a importanti festival internazionali. Dal 1949 al 1964 è stato direttore stabile dell'Orchestra «A. Scarlatti» di Napoli e contemporaneamente è direttore stabile dell'Orchestra sinfonica di Milano della Radiotelevisione italiana.

Il maestro Giulio Bertola si è diplomato nella musica corale al Conservatorio «Benedetto Marcello» di Venezia e ha seguito un corso di direzione d'orchestra sotto la guida di Hermann Scherchen. Nel 1951 ha iniziato dopo essere stato sostituito alla Fenice di Venezia, la carriera di direttore di coro al suo attivo non solo stagioni liriche e sinfoniche presso molti teatri italiani ma dirige dal 1958 il coro di Milano della Radiotelevisione italiana ed è pure autore di musica da camera, vocale, strumentale e per orchestra.

La formazione dell'Orchestra sinfonica di Torino risale agli inizi dell'attività radiofonica in Italia, nel 1931. Questa orchestra può contare dalla sua formazione a oggi molti direttori stabili di sicura rinomanza tra i quali dal 1946 Mario Rossi che ora ha dovuto sospendere per malattia la sua attività, ma che sperabilmente sarà presto ristabilito in salute.

L'Orchestra di Torino è affiancata dal Coro di Torino che con quelli di Roma e Milano è uno dei grandi complessi corali della Rai, fondato nel 1932. La Rai, fondata nel 1932 è preposta alla direzione del complesso corale il maestro Ruggero Maghini che nel 1938 ebbe funzioni di direttore d'orchestra presso la Radio di Roma. Dal 1938 è insegnante di materie teoriche al Conservatorio di musica di Torino. Nel 1940 fu direttore d'orchestra e di coro. Come compositore ha scritto musica da camera, corale e sinfonica. Dal 1950 Maghini è direttore stabile del Coro di Torino della Radiotelevisione italiana.

Con queste note si conclude la ricca rassegna del cinque grandi concerti eseguiti dalle orchestre sinfoniche e dai cori della Radiotelevisione italiana a maggior prestigio della cultura musicale viva della nazione.

Il ciclo ora è finito e se si dovesse valutare retrospettivamente i singoli pezzi che l'hanno composto si dovrebbe concludere che tre soli film per un omaggio a Marilyn sono assai pochi. Ad ogni modo non è stato reso il degno ricordo che la sua carriera di attrice, e se vogliamo il fenomeno che l'ha rappresentato per la fantasia delle folle, avrebbe meritato.

Il TV 7 ha speso il meglio delle sue forze nel rievocare, a quarant'anni dall'avvenimento, la spedizione del generale Nobile al Polo Nord con il di-

stabili di sicura rinomanza tra i quali dal 1946 Mario Rossi che ora ha dovuto sospendere per malattia la sua attività, ma che sperabilmente sarà presto ristabilito in salute.

L'Orchestra di Torino è affiancata dal Coro di Torino che con quelli di Roma e Milano è uno dei grandi complessi corali della Rai, fondato nel 1932. La Rai, fondata nel 1932 è preposta alla direzione del complesso corale il maestro Ruggero Maghini che nel 1938 ebbe funzioni di direttore d'orchestra presso la Radio di Roma. Dal 1938 è insegnante di materie teoriche al Conservatorio di musica di Torino. Nel 1940 fu direttore d'orchestra e di coro. Come compositore ha scritto musica da camera, corale e sinfonica. Dal 1950 Maghini è direttore stabile del Coro di Torino della Radiotelevisione italiana.

Con queste note si conclude la ricca rassegna del cinque grandi concerti eseguiti dalle orchestre sinfoniche e dai cori della Radiotelevisione italiana a maggior prestigio della cultura musicale viva della nazione.

V. t.

## UNA STAGIONE CONCLUSA IN BELLEZZA

## VLADIMIR ASHKENAZY ALLA SOCIETÀ DEI CONCERTI

La Società dei concerti ha chiuso in bellezza — malgrado l'ormai cronica, ma non per questo meno deplorabile, mancanza di sede propria — la sua trentatreesima stagione con un nome che oggi va per la maggiore: cioè il pianista russo Vladimir Ashkenazy, non

ancora trentenne ma già contestato dalle maggiori istituzioni concertistiche ed ovunque acclamato. Ashkenazy dal canto suo ha risposto all'invito presentando un programma classico: cioè un programma che incisivamente rappresenta le tendenze della nostra Società dei Concerti. Di programma classico si parla invero anche per comodità di esposizione, zia, quando compare il nome di Beethoven, ieri ricordato con la grandiosità della sonata op. 106, l'esattezza della qualificazione — già di per sé opinabile — diventa più che mai questione di punti di vista, sfuggendo la musica beethoveniana a una precisa classificazione per la proformale varietà dei suoi atteggiamenti. Comunque programma radicato nella più luminosa tradizione accostando a Beethoven i soli nomi di Bach e Mozart.

L'accoglienza del pubblico è stata entusiastica. In verità Vladimir Ashkenazy è un pianista di qualità non comuni, specie per la suggestione di certe sonorità seccamente lucide: quelle ad esempio di colore clavicembalistico tratte dalla partita di Bach. Talora invece, quando si amplifica il volume, la sechezza tende alla rigidità, come è accaduto in qualche passo della sonata beethoveniana. Tuttavia è certo che la forza di penetrazione del pianista — anche tecnicamente provetto — risiede per la maggior parte nella cura del suono che si fa a tratti veramente disincantato. Ed allora sono singolari momenti di incanto, che risultano sottolineati più del complessivo disegno della struttura, giacché Ashkenazy non ha il dono di quella inesorabile ritmica che — sola — può far risalire la plasticità ed il respiro continuo del discorso. Un incontro dunque per molti versi importante che il pubblico, come si è già detto, è parso gradire assai giudicando dalla testimonianza resa con lo schietto, vibrante consenso.

G. d. F.

«Arrestatelo», due agenti di polizia gridavano inseguendo in mezzo alla folla londinese un uomo che indossava un impermeabile. Un uomo fedele ai suoi doveri di cittadino è intervenuto e ha atterrato con un colpo di bastone il fuggitivo. Ma non ha ricevuto encomi per il suo gesto. Infatti la sua vittima non era altri che un noto attore della televisione britannica, Michael Mestay, che, insieme ad altri due attori, travestiti da agenti, stava girando un film.

L'attore è stato successivamente medicato all'ospedale. «Non tutto rancore per il mio aggressore», ha detto Mestay, «ma ritengo che egli mi debba almeno offrire da bere. Il bello è che io nella scena del film interpretavo la parte di un poliziotto. Un Valzer non era assolutamente un vagabondo insieme a due agenti. Il tipo che mi ha colpito non ha visto l'attore che faceva la parte del delinquente».

Il regista del film ha detto: «Volevamo dare a questa caccia all'uomo un carattere più realistico possibile. Credo proprio che ci siamo riusciti».

## TEATRI E CINEMA

GRATTACIELO  
GIULIANO GEMMA  
KISS KISS...  
BANG BANG...  
TECHNICOLOR TECHNISCOPE

TEATRO VERDI. Stagione sinfonica. Domani alle ore 21, Concerto diretto dal maestro Herbert Albert, con la collaborazione del violonista Riccardo Odnoposoff. Orchestra del Teatro Verdi. Musiche di Gluck, Beethoven e Ciaikovsky.

EDEN (già Superedna). 15: «Le sabbie del Sahara», con S. Baker. S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

EXCELSIOR. 18: «Madame X», in technicolor. Il più grande dramma che lo schermo abbia mai raccontato, con Robert Wood, Lorraine Lorraine, Sandra Dee e Tony Franciosa.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

CAPITOL. 16: «Boeing, Boeing», con Tony Curtis e Jerry Lewis per la prima volta insieme alle prese con un gruppo di bellissime ragazze in un technicolor Paramount divertentissimo.

CRISTALLO. 17: «Fumo di Londra». Cinemascope technicolor. Le più matte risate con Alberto Sordi, il grande comico italiano.

FILODRAMMATICO. 17. Ultimo giorno: «Per qualche dollaro in più». Colossale, entusiasmante western, in Colorscope, con Clint Eastwood e Lee Van Cleef.

GARIBOLDI. 16.30: «Sindbad contro i sette nani», con M. Rutherford. Si consiglia di vedere il film dall'inizio. MODERNO. 16.30. Ultimo giorno: «Impero». 16.30, 18.15, 20.22. Per gli appassionati del giallo, dal romanzo di Agatha Christie: «Assassino al galoppo», con M. Rutherford. Si consiglia di vedere il film dall'inizio.

EXCELSIOR. 16.30: «L'uomo che viene da Canyon City». Travolgente western in cinemascope technicolor, con S. Y. in technicolor. Uno spettacolo technicolor di grande successo.

FENICE. 16: «M-5 codice diamante», in cinemascope technicolor. Azione e suspense, con James Garner, Melina Mercouri, Sandra Dee e Tony Franciosa.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.

ALABARDA. 16.30. Ultimo giorno: «Agente X77, ordine di uccidere». Colossale film sensazionale sulla guerra spietata dei servizi segreti, con S. Y. in technicolor. Vietato ai minori di 18 anni.



LA PRIMA GIORNATA IN LIBERTÀ A ROMA DEI PROTAGONISTI DEL «GIALLO DI VIA LAZIO»

# Bebawi si è alzato presto per fare le pratiche del passaporto

Claire invece si è concessa una gita turistica a Tivoli - Anche gli avvocati difensori hanno interposto appello - I due coniugi cercano un accordo sulla questione dei figli



Roma — Claire Ghobrial, esce di casa preceduta dalla madre

NOSTRO SERVIZIO PARTICOLARE

Roma, 23

Claire Ghobrial e Youssef Bebawi sono partiti per la loro prima giornata di libertà dopo due anni e quattro mesi di reclusione. Dopo la sentenza di assoluzione con formula dubitativa, alla commovente di ieri sera, alla gioia quasi incredibile di tornare finalmente liberi, è subentrato nel cuore di Claire il desiderio di lasciare l'Italia e di tornare, ciascuno per proprio conto, in Svizzera per poter riaccompagnare i tre figli.

L'unico ostacolo che dovranno superare ora i coniugi Bebawi è quello di poter riavere il passaporto. I vecchi documenti, infatti, sono giacenti presso la Procura della Repubblica, che a suo tempo li sequestrò, dovendo essere restituiti alle autorità eleniche insieme agli imputati estradati dalla Grecia.

L'assoluzione per insufficienza di prove, seguita dall'appello del Pubblico ministero, consente ai protagonisti di questa sconcertante vicenda di lasciare l'Italia? I pareri sono discordanti: secondo la nostra procedura penale, su di loro grava ancora un «carico pendente». La questione potrà comunque essere risolta, in questo caso, essendo essi cittadini stranieri, con la richiesta di nuovi passaporti alle autorità del loro Paese.

E' stata appunto la prima cosa che Youssef Bebawi ha fatto all'inizio della sua giornata romana. E' uscito alle 8 del mattino dalla casa della sorella, dove ha preso alloggio fin dal momento della scarcerazione, e si è recato in Questura, accompagnato dal nipote Magdi Boulos El Catcha e dalla principessa Aliata di Hannover. E' stato ricevuto dal dottor La Mea, dirigente dell'Ufficio stra-

niero, con il quale si è intrattato per circa mezz'ora. Il funzionario di polizia gli ha rilasciato il permesso di soggiorno in Italia per motivi di giustizia. Youssef si è quindi recato all'Ambasciata svizzera prima e a quella francese poi, per avviare le pratiche per il nuovo passaporto.

Youssef Bebawi, dopo aver espletato le formalità in Questura, si è incontrato con la sorella e un amico in un bar di via Nazionale. Dopo aver cenato, ha trascorso la serata al centro di Roma, soffermandosi davanti alle vetrine di alcuni negozi di abbigliamento per uomo. Youssef, forse infastidito dai fotografi, che lo avevano seguito fino allora, è salito con la sorella e l'amico egiziano su un taxi e ha fatto perdere le sue tracce.

La giornata di Claire è stata quella di una normale turista. Essa abita in un alloggio composto di tre camere, salone e doppi servizi, affittato dai suoi genitori due anni fa, quando entrambi si trasferirono a Roma da Lugano per essere vicini alla figlia. Dopo essersi recata tardi e aver trascorso in casa quasi tutta la mattinata, leggendo i giornali che riportano notizie della sua vicenda, Claire ha fatto una passeggiata nella città italiana che la riguarda, accompagnata dai genitori e da un'amica, è andata a Tivoli, visitata anche della sua giornata estiva. Nella cittadina laziale la signora Ghobrial ha pranzato ed è quindi tornata a Roma, dove ha sbrigato la stessa formalità assoluta in mattinata dal marito. Si è recata in Questura, accompagnata da una amica, dove lo stesso funzionario che aveva rilasciato a Youssef il permesso di soggiorno, dopo la sua inaspettata conversazione per qualche minuto, le ha concesso il documento richiesto.

La sentenza di ieri continua ad essere al centro di numerosi e vivaci polemiche. Si sono formate due correnti, quella favorevole alla decisione della Corte, giudicata come facente onore a tutta la Magistratura italiana, e quella dei colpevoli, che ritengono i protagonisti del giallo del vetricolo entrambi colpevoli.

La questione non è ancora chiusa. Dopo l'appello presentato ieri sera dal Pubblico ministero, il prof. Giuseppe Scigiu e l'avv. Marcello Petrelli per Claire e il prof. Giuliano Vassalli e l'avv. Pietro Lia per Youssef. Probabilmente, se non ci fosse stato l'appello del rappresentante della Pubblica Accusa, i difensori avrebbero rinunciato al ricorso.

Con molta probabilità, il processo di merito si svolgerà senza la presenza degli imputati, che hanno la facoltà di presentarsi o meno al giudizio. In caso poi che la Corte di Assise d'Appello ritenesse ambedue, o uno soltanto, dei coniugi colpevoli dell'uccisione di Faruk Chourbagi, l'estradizione non potrà essere richiesta nuovamente dalle nostre autorità. Bisognerà attendere che la sentenza passi in legalità.

I legali di Claire e di Youssef questa mattina si sono incontrati per decidere sulla questione dei tre figli della coppia: Mourad di 17 anni, Nevime di 15 e Sherif di 11, che per tutto questo tempo sono vissuti al-

fidati ai familiari di Youssef. Sarà ora necessario trovare per i tre ragazzi un accordo, che modifichi quello raggiunto a Kartum dopo il ripudio di Claire da parte del marito. Allora venne deciso che i figli sarebbero stati affidati al padre, il quale avrebbe provveduto a farli studiare, mentre la madre avrebbe potuto vederli ogni volta che avesse voluto. Ora la situazione è cambiata: dopo Kartum, i Bebawi rimasero praticamente insieme, mentre adesso giurano a vicenda di non volersi più vedere e perciò sarà necessario un nuovo accordo. Saranno due avvocati svizzeri, su incarico dei legali di Claire e Youssef, a cercare di risolvere la questione senza ricorrere al magistrato civile.

G. P.



Roma — Youssef Bebawi a passeggio: l'egiziano dapprima ha sopportato volentieri l'assalto dei fotografi, ma alla fine si è stancato e ha fatto perdere le sue tracce saltando in un taxi

RIUSCITO SEI GIORNI FA UN INTERVENTO CHIRURGICO DA FANTASCIENZA

## UN CUORE MESSO NEL CUORE DI UNA MALATA A NEW YORK

L'apparecchio è un prodigio di miniaturizzazione: inserito proprio nel corpo del paziente può funzionare o essere messo a riposo a seconda delle necessità

DAL NOSTRO CORRESPONDENTE

New York, 23

Un'altra grande operazione al cuore è stata compiuta all'ospedale «Maimonides» di Brooklyn: è stata volta la speranza che la donna alla quale è stato applicato il cuore artificiale possa sopravvivere e portare per tutto il resto del suo tempo un cuore artificiale. L'operazione è stata compiuta dal dottor Adrian Kantrowitz, direttore chirurgico dell'ospedale e inventore del cuore artificiale ora applicato alla signora Louise Ceraso, un'italiano-americana che ha sessantatré anni e che per sette anni ha sofferto di attacchi cardiaci di una violenza tale da sconvolgere l'intero suo sistema fisico e psichico.

Louise Ceraso, madre di due figli, è infatti ammalata di diabete. Soffre di irritazioni agli occhi; fegato e reni sono in cattive condizioni ed è vittima di un esaurimento nervoso assai pronunciato. «Mantenere in vita una battaglia quasi quotidiana», ha detto il suo medico curante, che l'ha consigliata di farsi ricoverare al «Maimonides» dove forse poteva essere tentata un'estrema prova per salvarla.

Il dottor Adrian Kantrowitz non ha visto altra possibilità di salvare la paziente che attraverso la rianimazione di un cuore artificiale, che è una macchina complessa e che, quindi, possono nascere complicazioni che oggi come oggi non posso prevedere, ma che il suo fisico potrebbe sopportare.

Collegato immediatamente con la pompa esterna, che fa passare l'aria nella pompa a «U», il cuore di ricambio può essere attivato in pochi minuti e salvare forse la persona che lo possiede e che ne ha bisogno.

L'uomo è vissuto cinque giorni (la più lunga sopravvivenza finora registrata) in stato di incoscienza, poi è morto. Benché apparentemente il cuore artificiale non abbia avuto alcuna parte in quella morte, poiché esso ha funzionato fino all'ultimo, molti dubbi sono affiorati sulla «possibile» interferenza del cuore artificiale nella morte delle persone cui esso era stato applicato. Quel dubbio valeva anche per il cuore artificiale di Kantrowitz, che a Brooklyn era stato usato in alcuni casi, tutti letali.

Oggi, la notizia sensazionale sta nel fatto che Louise Ceraso non soltanto è viva e a cinque giorni dall'applicazione del cuore di plastica (l'operazione è stata fatta il 18 maggio, ma soltanto ora è stata rivelata), ma è sveglia, alerte, parla, mangia e beve il caffè.

Esiste dunque la possibilità di sopravvivenza con un cuore artificiale? Il dottor Kantrowitz è cauto e prudente: «Le condizioni della signora Ceraso sono buone: questo è un fatto inimmaginabile — mi dice — ma non è sufficiente a farmi dire che lei si sopravviverà. Ci sono tuttavia delle premesse per la riuscita dell'esperimento, ma non bisogna dimenticare che la signora Ceraso ha avuto una seria operazione, che ne avrà delle minacce, che è una donna complessa e che, quindi, possono nascere complicazioni che oggi come oggi non posso prevedere, ma che il suo fisico potrebbe sopportare».

Gli chiede che differenza esista fra il suo cuore artificiale e quello di DeBakey. Risponde: «La vera differenza sta in questo: che il mio cuore non ha le valvole, mentre il cuore di DeBakey le ha. Come lei sa, il cuore artificiale provato a Houston ha due valvole che funzionano come elementi di pompa per l'afflusso del sangue al cuore. Il mio non ha valvole, ci sono due elettrodi inseriti nel cuore dell'ammalato e che, con i loro fili, trasmettono il battito del cuore alla pompa, formata da un tubo di plastica dentro cui è un altro tubo che «respira» con il battito del cuore naturale. C'è una differenza: il cuore di DeBakey può essere definito davvero un cuore satellite, in quanto esso è praticamente in azione fuori del corpo umano; il mio è un cuore nel cuore, in quanto è dentro il corpo e può essere messo in «servizio» o in riposo a piacere».

Infatti, quel cuore, che poi potrebbe essere meglio definito come un «ventricolo ausiliario» del ventricolo sinistro del cuore umano, lavora soltanto due ore di seguito in sintonia con quello della signora Ceraso, e per altre due ore resta inerte lasciando al cuore naturale dell'ammalato il compito di compiere tutto il lavoro di pompaggio del sangue. Dice Adrian Kantrowitz: «Questa misura è dovuta al fatto che noi non sappiamo ancora come sopravvivere all'impianto del cuore artificiale. Perché? Può darsi che quella macchina estranea al corpo abbia una sua parte di responsabilità nel fallimento di un'esistenza che pure esso cerca di salvare. Non sappiamo se sia così, ma temiamo che possa esser così. Da qui nasce la decisione presa di far funzionare soltanto due ore il cuore artificiale, i cui eventuali danni, se ci sono, possono essere riparati spontaneamente dal fisico nelle due ore in cui esso è completamente lasciato a se stesso nel compiere il lavoro della vita».

Il ventricolo artificiale è una pompa di fibra di vetro fatta a «U»: da un lato essa è collegata allaorta ascendente (che è quella che aspira sangue dal ventricolo sinistro del cuore); dall'altro lato è unita all'aorta discendente (che è quella che distribuisce il sangue in tutto il corpo); il lavoro del cuore, tramite l'azione della pompa a «U» — nel cui interno, come si è detto, esiste un tubo flessibile fatto di una gomma silicea biologicamente inerte, che «respira» al tempo del cuore umano quando l'aria passa nel

vuoto fra pompa e tubo — è ridotto almeno del cinquanta per cento, il che significa che un buon volume di attività resta affidato al cuore umano; ma anche quell'attività è fortemente aiutata dal cuore artificiale, che consente a quello umano di non soffrire troppo nel lavoro di essere attivo».

Il più clamoroso aspetto del ventricolo ausiliario del dottor Kantrowitz è forse quello della sua miniaturizzazione: esso è tanto piccolo e così flessibile nell'uso, che può e deve restare inserito nel fisico della persona in cui è stato adoperato, sia pure allo stato inerte. Ciò è davvero un cuore di ricambio che di colpo potrebbe diventare essenziale in caso di un nuovo attacco cardiaco subito dalla persona che cammina, viaggia, parla, mangia e sogna con quel cuore nel cuore.

Collegato immediatamente con la pompa esterna, che fa passare l'aria nella pompa a «U», il cuore di ricambio può essere attivato in pochi minuti e salvare forse la persona che lo possiede e che ne ha bisogno.

Improvviso. «Se la signora Louise Ceraso guarirà — detto Kantrowitz — essa sarà la prima persona al mondo a possedere un cuore artificiale dentro di sé, un apparecchio destinato a restare — speriamo inutilizzato — per tutto il resto della sua vita dentro il suo corpo. Se dovesse averne bisogno, quel cuore diventerebbe il suo vero cuore, quello naturale essendo declassato dalla malattia eventuale che la colpisce».

Una visione quasi fantascientifica dell'essere umano. E' invece una realtà, anche se finora non è stata sperimentata. Tutto sta ora nel vedere come questa signora italo-americana di sessantatré anni reagirà alla sua condizione. «Aspettiamo — dice con calma il dottor Kantrowitz — noi siamo qui per impedire che la signora Ceraso, combattendo il male, per dare una speranza di più all'uomo. Speriamo che questa volta ci venga in aiuto una luce di certezza».

Stelio Tomei

I prigionieri di Spandau  
L'AVVOCATO DI HESS  
sollecita la grazia

Monaco di Baviera, 23

Alfred Seidl, l'avvocato di Rudolf Hess — l'esponente nazista che sta scontando l'ergastolo nel carcere berlinese di Spandau — ha indirizzato una domanda di grazia per il suo cliente al Presidente Johnson, alla Regina Elisabetta, al Presidente de Gaulle e al Presidente della Repubblica francese, De Gaulle. Il testo di tale messaggio, che chiede l'immediata liberazione dell'ex «braccio destro» di Hitler condannato nel 1946 a Norimberga «per complicità contro la pace mondiale», è stato pubblicato a Monaco.

L'avvocato ritiene che il suo cliente sia innocente e che, da vent'anni, sia recluso illegalmente. Seidl dichiara inoltre che Rudolf Hess soffre di schizofrenia latente e che, a causa di tale malattia, non sarebbe neanche dovuto comparire davanti a un Tribunale. Dopo essersi chiesto se, a suo tempo, l'ex Ministro del Reich venne condannato «regolarmente», lo avvocato Seidl afferma che furono i sovietici che si esercero a legislatori, accusatori e giudici durante i processi di Norimberga, mentre le altre Potenze si limitarono a prendere atto delle loro decisioni.

L'avvocato di Hess ritiene anormale che, a 21 anni dalla fine della guerra, tre uomini vengano ancora tenuti prigionieri nel carcere di Spandau, amministrato a turno dalle quattro Potenze. Seidl considera che bisogna ormai abbandonare tale principio e restituire Hess alla Polonia, che lo fece comparire a Norimberga cioè la Gran Bretagna.

Assieme a Rudolf Hess, nel carcere di Spandau, si trovano altri due detenuti, Albert Speer, ex Ministro dell'Industria di guerra, e Baldur von Schirach, ex capo della gioventù hitleriana, ambedue condannati a 20 anni di reclusione. Entrambi verranno liberati nel prossimo autunno.

Rudolf Hess, che ha 72 anni, si recò in volo in Inghilterra nel maggio del 1941, per cercare di concludere la pace con i dirigenti britannici. Venne catturato e tenuto prigioniero fino a quando non fu processato a Norimberga.

FORSE UN QUARTO «13»  
al gioco del «Totocalcio»

Catania, 23

Un pensionato catanese assicura di aver fatto il quarto «13» al «Totocalcio» di questa settimana.

Secondo il bollettino diramato dalla direzione del «Totocalcio», soltanto tre giocatori hanno realizzato tredici punti: due nella zona di Verona e uno in quella di Milano. Però, controllando il tagliando-figlia della sua scheda, anche il pensionato catanese Giuseppe La Malfa di 55 anni, si è accorto di avere una colonna a punteggio pieno, oltre a una colonna con 12 punti (regolarmente riscossa, quest'ultima, dal «Totocalcio», e vincente 666 mila lire).

Oggi il presunto vincitore si è messo in contatto con la direzione della sub-zona del «Totocalcio» di Messina, presentandosi e chiedendo che siano controllati il tagliando-spiegel e il tagliando-matrice della sua scheda. Se il reclamo sarà riconosciuto fondato, la vincita di ogni «13» scenderà da 75 a circa 56 milioni.

AL «CONVEGNO DEI CINQUE» ALLA RADIO

## La sicurezza in auto dipende da chi guida

Più che gli accorgimenti tecnici ciò che conta è il fattore umano - Necessità di un compromesso

Roma, 23

Il problema della sicurezza dell'automobile al fine di limitare il numero dei sinistri stradali è stato discusso al «Convegno dei cinque», andato in onda questa sera sul «Nazionale» della radio. «Si sostiene da alcuni, specialmente negli Stati Uniti — era il tema della discussione — che nella costruzione degli autoveicoli, particolarmente per quanto riguarda la struttura e la carrozzeria, si bada ancora troppo poco alle esigenze di sicurezza. Credete che ciò sia vero? In caso affermativo, ritenete che, per ridurre le conseguenze degli incidenti stradali, i costruttori dovrebbero compiere un più risoluto sforzo in tale direzione?».

La risposta, in sintesi, è questa. L'automobile non può essere un mezzo «sicuro» in senso assoluto solo per le sue caratteristiche meccaniche (summa in senso assoluto, nemmeno un carro armato imbottito di gommoni non sarebbe); certo, un mezzo di trasporto può essere più o meno sicuro di un altro: ma il «sicurissimo» non esiste ancora. All'origine della maggior parte degli incidenti, e quindi dei ferimenti e delle morti che ne derivano, c'è l'incapacità o l'indisciplina del guidatore. Sul fattore umano, la sicurezza, sia pure interna, del veicolo poco può influire. E' l'85 per cento delle sciagure avvenute per imperizia o indisciplina degli utenti della strada.

Tutto ciò che i costruttori possono fare è ricercare ogni mezzo per attenuare la violenza degli urti che i corpi dei passeggeri possono subire dentro la macchina: la collisione del passeggero contro il cruscotto, contro lo sterzo, contro altre parti della vettura avviene otto decimi di secondo dopo lo scontro. Si può cercare di attenuare la violenza. Esistono anche automobili sperimentali in cui tutto è studiato in funzione della sicurezza e solo di essa: ma occorre tener conto che le automobili commerciali devono essere, invece, per forza di cose, un compromesso fra velocità, peso, robustezza, maneggevolezza, estetica e altri fattori, compresa l'economia di acquisto.

A queste conclusioni sono giunti i partecipanti al «Convegno dei cinque»: Rodolfo Bisceglia, presidente dell'Associazione nazionale fabbricanti di automobili; Giovanni Canestrini, direttore del «L'Automobile»; Sergio Pininfarina, carrozziere; e Piero Casucci, giornalista specializzato in problemi automobilistici. Presideva Vincenzo Apollonia.

In America sono stati condotti studi sul problema fin dal 1933; recentemente il presidente Johnson ha invitato le fabbri-

che a tentare ogni mezzo per

rendere le auto più sicure, fissando anche diciassette «punti», che però poco o nulla aggiungono a quanto già si sapeva o si faceva. Anzi, sotto molti aspetti, l'industria europea, e italiana in particolare, è più avanti di quella americana. Purtroppo non si possono costruire macchine che corrano da sole gli errori e le imprudenze dei guidatori e i carrozzieri debbono fare i conti con il gusto del pubblico, che vuole automobili sempre più veloci e di linea filante; tutto ciò che si può fare — allo stato attuale delle conoscenze sulle automobili commerciali — è migliorare relativamente la sicurezza dell'abitacolo, togliendone

tutti i punti rigidi e rendendo

obbligatorie le cinture di sicurezza. E, come pregiudiziale, insegnare a guidare bene a tutti gli automobilisti.

CONDANNE IN JUGOSLAVIA  
per l'alcool scambiato

Slavonska Požega, 23

Cinque persone, fra le quali un farmacista, accusato di aver scambiato delle boccette di alcool etilico, non velenoso, con altre contenenti alcool metilico, provocando lo scorso gennaio la morte di 11 persone, sono state condannate stamane da un tribunale distrettuale a pene di carcere dure varianti fra i sei mesi e due anni e mezzo di prigione.

SCIENZIATI DI TUTTO IL MONDO AL CONGRESSO MEDICO DI MILANO

## I progressi della chimica nel campo degli ormoni steroidei

Viva attesa per la relazione dell'americano Pincus sugli studi sperimentali di controllo della fertilità nei mammiferi - La cura della sterilità femminile

DAL NOSTRO INVIATO

Milano, 23

Stamane ha avuto inizio il secondo Congresso internazionale sugli ormoni steroidei, alla presenza di oltre mille scienziati di tutti i continenti. Basterebbe questa cifra a dimostrare l'eccezionale interesse dell'argomento. Una gran parte degli ormoni, queste sostanze fabbricate da apposite ghiandole e circolanti nel sangue per svolgere la loro funzione di «messaggeri chimici», cioè per influenzare e regolare l'attività dei vari organi, appartengono appunto alla categoria degli steroidi: tali sono per esempio l'ormone maschile, gli ormoni ovarici, molti ormoni delle ghiandole surrenali, fra i quali il più famoso è il cortisone. Per di più lo stesso nucleo chimico caratterizzante gli ormoni steroidei è comune anche a molte altre sostanze. I principali costituenti della bile sono steroidi; è uno steroide il colesterolo, al quale è collegata indirettamente una delle più gravi malattie della nostra epoca, la arteriosclerosi; è uno steroide la vitamina D, essenziale per lo sviluppo delle ossa; sono steroidi numerosi farmaci naturali, come la digitale e lo straffanto; infine, sostanze steroidee sono presenti quasi dappertutto in natura.

Uno degli aspetti fondamen-

tali della questione, dopo che i chimici riuscirono a determinare l'esatta struttura molecolare degli steroidi, superando enormi difficoltà, è la continua ricerca di metodi atti a produrre in laboratorio, a sintetizzare, gli steroidi naturali, e non soltanto questi ma altri ancora, nuovi, artificiali, con l'intento di ottenere dal punto di vista terapeutico vantaggi maggiori di quelli offerti dagli steroidi naturali. Un esempio tipico è dato dal cortisone, il quale ha avuto un'abbondante filiazione di derivati, usati ormai comunemente in terapia, tutti ottenuti artificialmente modificando la formula del cortisone, e dotati di pregi superiori.

Un altro esempio è quello del progesterone, ormone steroide prodotto dalle ovaie, il quale non soddisfaccava completamente quando lo si doveva somministrare a scopo terapeutico. Con ingegnosi ritocchi della formula chimica si è riusciti a mettere a punto un gruppo di composti sintetici detti «progestinici», che riecheggiano le proprietà biologiche del progesterone ma con un'attività molto più elevata, e che dal campo di origine strettamente limitativo ad alcune malattie ginecologiche hanno sconfinato, per coinvolgere problemi più generali, quali la terapia dei tumori uterini, di certe forme di ste-

ritilità femminile, e soprattutto, come diremo fra poco, la regolazione delle nascite e, ultimissima novità, la lotta contro la vecchiaia della donna.

Ma esistono moltissime altre realizzazioni o prospettive di applicazione degli steroidi come antidepressivi, sedativi, tranquillanti, anestetici, antitumorali. A parte poi l'utilizzazione terapeutica, ogni aspetto delle attività vitali è in stretto rapporto con queste straordinarie sostanze, la conoscenza delle quali apre vastissimi orizzonti alla biologia e alla medicina.

Data l'enorme varietà di argomenti, le sedute del congresso si svolgono contemporaneamente in sei sale, ove vengono discussi argomenti diversi. Ma bisogna dire che uno dei maggiori elementi d'attrazione è la presenza dell'americano Gregory Pincus, che del congresso è presidente insieme con il prof. Emilio Trabucchi dell'Università di Milano. Tale particolare distinzione deriva da Pincus dall'aver egli dato il massimo impulso agli studi sui progestinici quali anticoncezionali, cominciando con la famosa sperimentazione sulle donne primipare, in sostanza spinta a Pincus il merito di aver scoperto, accanto agli usi terapeutici in varie forme morbose dell'apparato femminile, un nuovo e originalissimo campo d'applica-

zione di questi ormoni sintetici, quello permettere senza pericolo di una effettiva regolazione delle nascite.

Sono passati circa undici anni da quando Pincus fece la sua prima comunicazione sull'argomento a Tokio, e da allora le ricerche chimiche si sono sempre più intensificate per ottenere progestinici sintetici di formula più semplice e sicuri di inconvenienti. Perciò la comunicazione che Pincus farà domani, dal titolo «Studi sperimentali di controllo della fertilità nei mammiferi» è veramente attesa.

Ma analoga attesa esiste per la comunicazione che, sempre domani, sarà fatta dallo svedese Gemzell, altro illustre scienziato, il cui nome è legato a un argomento per così dire opposto al precedente: la cura della sterilità femminile con gli ormoni gonadotropine.

Oggi frattanto molte relazioni hanno preparato il terreno a quelle più specifiche di domani, trattando dei progressi della chimica degli ormoni steroidei, degli studi sul controllo dell'ovulazione, dell'utilizzazione degli ormoni steroidei in diversi stati morbi. L'attività è stata intensissima fino a sera: sono state discusse ben 96 relazioni.

Ulrico Di Aichelburg

analcolico

# CRODINO

l'aperitivo biondo

piace  
per il suo gusto nuovo e raffinato

piace  
per il suo colore biondo

piace  
per il suo delicato profumo

Crodo va in tutto il mondo



on-  
to  
no 8  
ro  
na-  
er  
ha  
di-  
llo  
lia  
1  
pa-  
y,  
le-  
io  
sa  
ni.  
n-  
na  
ti-  
er  
sa  
ri-  
ti-  
a.





**Supershell A**

Questa è una prova di come Supershell — A dà al vostro motore una potenza di accelerazione che non avete mai provato.

— Siamo su una pista di aeroporto. I tecnici della Shell hanno rifornito le macchine nere di Supershell formulato senza — A.

— Nel serbatoio delle macchine bianche c'è il nuovo Supershell — A. Partenza! — Via a massima velocità!

— Dopo pochi secondi le macchine bianche sono già in testa e in un km. hanno preso un vantaggio di ben 51 metri.

**SHELL**

**una ventata di accelerazione**

questo significa per voi il nuovo Supershell A

**Nel nuovo Supershell c'è A:**

una purissima, equilibrata formulazione di componenti a base di alkilato. L'alkilato, usato fino a ieri soltanto nelle benzine per aviazione, è oggi presente nel nuovo Supershell — A. Per questo Supershell — A dà al vostro motore una potenza di accelerazione che non avete ancora provato.

**Fate subito la prova dei due pieni:**

al secondo pieno di Supershell — A gli ultimi residui della benzina che usavate prima saranno scomparsi. Provate a premere l'acceleratore... sentirete che frustata di ripresa... una vitalità nuova nel vostro motore, un nuovo brio nella vostra guida con Supershell — A.

## AVVISI ECONOMICI

MINIMO 10 PAROLE

Coloro che non intendono dare il proprio indirizzo per l'avviso possono servirsi per il recapito delle offerte delle caselle istituite nei nostri uffici verso pagamento della quota di abbonamento che è del costo dell'insertione e di lire 50 per cinque giorni. Questi avvisi vengono accettati dalle 8.30 alle 13 e dalle 14.30 alle 18.30.

Gli avvisi economici possono essere ordinati presso la S.P.I. Società per la Pubblicità in Italia, via Silvio Pellico n. 4 pianoterra, o inviati a mezzo posta, con relativo importo allo stesso indirizzo.

**A Domande di lavoro personale di serv. L. 20**  
SIGNORA referenziata offresi ore da combinarsi. Cassetta n. 26319 A SPI.

**B Offerte di lavoro personale di serv. L. 10**  
DONNA referenziata 3 ore mattina con figli soli cerca. Telefonare pomeriggio 90915.  
26317 B  
STABILE giovane referenziata famiglia tre persone adulte cerca. Telefonare 61498 ore 10-15. 1980 E

**C Richieste d'impiego L. 20**  
A. PITTORE capace qualsiasi lavoro offresi. Via Crispi n. 11, portineria. 26381 C  
IMPREGIATA, stenodattilografa, corrispondente referenziata offresi. Telefono 67131. 47484 C

**CC Lavoro a domicilio e artigianato L. 40**

A.A.A.A. PITTORE esegue stanze, cucine, appartamenti ecc.; lavori accurati, prezzi modici. Telefonare 732054. 26193 CC  
A.A.A. SGOMBERO soffitta cantine abitazioni asporto materiali inutilizzabili. Telefonare 50995 ore 13-15. 26377 CC

A.A. PARCHETTI raschiatura verniciatura impresa GEOME-TRA MOIOLI, telefonare 65-860. 26294 CC

A. PARCHETTI riparazioni raschiatura verniciatura preventivi gratuiti Abbatangelo & Gaspari. Tel. 90497. 25688 CC  
ANTENNE riparazioni televisori, radio, transistor, fonovaligie. Udine 19, tel. 68431. 26042 CC  
FORMICA eseguiamo guardaro-ba scaffali sportelli acquai piani. Telefono 44776, Tosa 50. 47346 CC

IDRAULICO esegui riparazioni acqua gas sostituzioni bagni completi. Tel. 225297. 26014 CC  
MURATORE esegue restauri quartieri negozi facciate tetti pitture a pavimenti rivestimenti ceramica. Tel. 29004. 26389 CC

OROLOGI, riparazioni accurate garantite. Orologeria Hollesst, piazza S. Giovanni 1. 418 CC  
PITTORE esegue stanze gesso colla 10.000, tappezze 20.000. Telefonare 93616. 26361 CC

PREVENTIVI planimetrie progetti restauri negozi e abitazioni costruzioni in genere. Telef. 48752. 26347 CC

**D Offerte d'impiego L. 40**

A GIOVANI amboscisti offriamo opportunità carriera et guadagno immediato in organizzazione internazionale; zona di lavoro Trieste e provincia. Cassetta 49095 D SPI.

A. PENSIONATO giovanile cerca per lavori saltuari. Telefonare 65860, Aghemo. 26294 D

APPRENDISTI amboscisti torrefazione O.P. via Oriani 5 cerca. A signore signorine età non inferiore 25 anni presenza moralità entusiasmo avanti disponibili anche mezza giornata Società internazionale offre iniziali lire 50.000 mensili rapido miglioramento per organizzato lavoro visite clientela femminile Trieste, Cassetta 46890 D SPI.

APPRENDISTA parrucchiere cerca Salone Cherie via dell'Agro n. 6/3, tel. 90432. 26357 D

BANCONIERE/A cerca. Telefono 23091. 26299 D  
CANTANTI cerchiamo voci nuove per incisioni discografiche canzoni Festival Sanremo: ottimo guadagno. Scrivere Cantasnamo, Sanremo - F. 5762 D  
CERCASI apprendista banconiera solo mattina domeniche libere. Tel. 23549. 26248 D  
CERCASI donna pratica cucina subito. Bar buffet «Borsari», via Cassa di Risparmio. 49115 D  
CERCASI apprendista banconiera amboscisti. Bar Capitol, viale D'Annunzio 11. 26353 D

CERCASI ragazza per mattinata bar Virginia XXX Ottobre 12 presentarsi pomeriggio. 26322 D  
DATTILOLOGRAFA capace 16-17 anni cerca ditta medicinali. Presentarsi via S. Lazzaro 12, ore 10-11. 26321 D  
DINAMICHE bella presenza media cultura cerca per lavoro organizzato esterno. Presentarsi ore 11-12 via Vespucci 12. 26343 D

DONNE interniste e banconiere cerca. Buffet Benedetto, 30 Ottobre 19. 26295 D

PARRUCCHIERA lavorante cerca. Via Galvani 5. Telefonare 46141 ore 8-10, 13-17. 26289 D  
PRIMAARIA società commerciale padovana cerca per assunzione pronta, esperto corrispondente commerciale perfetto italiano tedesco scritto, parlato. Inviare offerte referenze pretese curriculum Cassetta 114 U Padova. 1992 D

RAGAZZA 15enne per bar cerca. Telefonare ore 13-15 31912. 49101 D

RAGAZZO robusto 17-18 anni per lavori interni e fattorino cerca. Salvadori, via Rossini 14. 26397 D  
RAGAZZO volontario per aiuto lavaggio auto cerca Autobagno Mexico, via Lamarmora 4. 26393 D

SIGNORINA cerca professionista accoglienza clientela e facili lavori ufficio. Cassetta 49105 D SPI.

URGENTEMENTE cerca la vorante o mezza parrucchiere veramente capace. Salone Bianca, Crispi 23. 26341 D

F Off. cam. e pens. L. 40  
MOBILIATA tranquilla uno due letti affittasi. Escluso donne. Telefonare 49591. 49117 F

G Istruzione L. 40  
BERLITZ School accetta iscrizioni corsi estivi inglese, francese, tedesco, italiano, russo, traduzioni. Piazza Ponterosso 2, telefono 23121. 72 G

BUONA conoscenza lingua esegue traduzioni ogni genere dall'inglese. Cassetta 26309 G, SPI.

MATEMATICA tedesco inglese francese 500 ore insegnante competente. Giulia 26. 26339 G

H Oggetti smarriti L. 40  
FUGGITO ieri pomeriggio zona De Amicis canarino completamente giallo. Telefonare n. 42989 verso mancia. 26363 H  
PORTACHIAVI cagnolino argento con quattro chiavi smarrito giovedì o venerdì scorso, mancia telefonando 78187. 26363 H

I Off. appart. e bott. L. 40  
A.A.A.A.A.A.A. ALVIANO ATTICO 4 stanze, doppi servizi, terrazza mq. 70, lussuoso, IMMOBILIARE ITALIA 38102. 71 I  
A.A.A.A.A.A.A. VIALE stanza, cucina, 26.000. FRAUSIN stanza, cucina, 22.000. CASTAGNETTO soggiorno, stanza, panoramicissimo. LEO stanza, cucina, bagno, 20.000, compenso spese 120 mila. ALVIANO 3 stanze, doppi servizi. SANSOVINO stanza, stanza, salone, doppi servizi. DIAZ 4 stanze, riscaldamento autonomo. BALAMONTI stanza, stanza, stanza, 49131 I  
A.A.A. AFFITTANSI appartamento modesti da 8.000 a 25.000; altri centrali e periferici da 35.000 in poi; diversi mobiliati bene, buona scelta, prezzi modici. Amministrazione Stabili. Orologio 6, tel. 68856. 26335 I  
A.A. AFFITTASI locale nuovo mq. 100 zona Carducci. Tel. 221056, ore 8-17. 26263 I  
A.B. ACEP Crispi 14 affitta appartamenti 2-3-4 stanze, Corneo, Viale, Istria, Industria, Revoletta. 26331 I  
A. SIGNORILE centralissimo 3 stanze, servizi centralizzati, ascensore affittano 60.000. Alabarda Spiridione 6. 26335 I  
A. TOR Sanpiero primo ingresso 2 stanze servizi centralizzati ascensore affittano coniugi di stinti soli. Alabarda Spiridione n. 6. 26335 I  
AFFITTO 3 camere, soggiorno cucinino doppi servizi centralizzati, Hermet 4 Rivoigiers portineria. 26397 I  
AFFITTO appartamento signorile 3 stanze stanza doppi servizi centralizzati ascensore secondo piano L. 60.000 mensili zona Carlo Alberto, telefonare 812620. 49121 I  
APPARTAMENTI 1-2 stanze cucina gabinetto affitta IMMOBILIARE VESTA Gallina 4. 730344  
APPARTAMENTO soffitta camera cucina 8.000; altro camera cucina 16.000 affittarsi. «La Commerciale» Torrefabiana 24  
APPARTAMENTO camera cucina San Giacomo 10.000 più che spese affittarsi. Amm. Crispi n. 9. 49129 I  
APPARTAMENTO paraggi VIALE 2 stanze cucina bagno poggiolo centralizzati ascensore 30.000. Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4, telefono 61712. 26369 I  
APPARTAMENTO BELROGGIO 3 stanze cucina bagno poggiolo affitta 30.000; altro D'ANNUNZIO 3 stanze cucina bagno poggiolo terrazza autoriscaldamento affitta 30.000. Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4, tel. 61712. 26369 I  
APPARTAMENTO paraggi KANDLER 2 stanze cucina gabinetto affitta 28.000. Immobiliare CIVICA, piazza S. Giovanni 4, telefono 61712. 26369 I



**cin cin...**  
CON RITA PAVONE

**CINZANO soda**

Il suo BRIO nasce dal SOLE e dall'UVA: ecco la garanzia della sua genuinità ed il segreto del suo costante successo.

**si beve ghiacciato**

**...Una fresca carica di BRIO!**

(Continua in 12.a pagina)



# SERVIZI DALL'INTERNO E DALL'ESTERO

STATO DI EMERGENZA IN GRANBRETAGNA PER FAR FRONTE ALLO SCIOPERO DEI MARITTIMI

## POTER STRAORDINARIO A WILSON CONTROLLO STRANGOLAMENTO DEI PORTI

Il Governo può ora far intervenire la Marina per sbloccare i moli intasati e prendere qualsiasi altra misura urgente - Pauroso calo di importazioni alimentari e materie prime

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Londra, 23

Lo stato di emergenza è in vigore da oggi nelle isole britanniche. La proclamazione è stata firmata dalla Regina Elisabetta, su proposta del Primo Ministro Wilson, che l'ha poi annunciata e illustrata al Parlamento. La decisione era indispensabile quasi cinquecento navi fanno frotte nei porti britannici e impediscono l'accesso ad altre che tentano rifornimenti indispensabili al Paese. Nello stesso tempo essa aggrava e rende più acutamente, rispetto alla settimana scorsa, lo stato di tensione sindacale e sociale creatosi con lo sciopero dei marittimi.

Allo sgombero delle navi mercantili attraccate nei porti britannici dovrà provvedere la Marina militare, e il segretario generale dei marittimi, Hogarth, aveva avvertito esplicitamente il governo. Da una settimana scorsa, che tale mossa sarebbe stata considerata una provocazione e che avrebbe potuto far scattare lo sciopero, per solidarietà con i marittimi, altre categorie di lavoratori, in una specie di offensiva generale contro il governo. Gli scaricatori potrebbero essere i primi a scendere in campo.

Il governo è ben consapevole di questi pericoli e considera la situazione come estremamente delicata. Non è in questione solo il trattamento dei marittimi da parte degli armatori: la vertenza potrebbe essere la scintilla capace di far esplodere il risentimento anche più vasto dei lavoratori contro il governo, per la politica dei redditi con cui esso intende porre un stretto freno anche all'aumento delle paghe operaie. Tanto più grave il risentimento per il fatto che i lavoratori inglesi, avvezzi a considerare ogni governo laburista un governo favorevole ai loro interessi, si sentono — per così dire — traditi dalle posizioni di intransigenza assunte da Wilson.

Oggi, prima ancora che Wilson si alzi a parlare al Parlamento, il ministro del Lavoro, Hunter, aveva cominciato una nuova serie di colloqui con i rappresentanti degli armatori, che avrebbero fatto seguito altri colloqui con quello dei marittimi, per dare ragione del provvedimento odierno, spiegando che esso è essenzialmente diretto a salvare il Paese dalle conseguenze del disordine commerciale derivante dal lento smantellamento dei porti britannici. Secondo la legge sul potere di emergenza del 1920, il provvedimento ha lo scopo di rendere possibili decisioni straordinarie per la protezione della comunità e per la sicurezza del Paese. Il governo ha il giudizio del Parlamento, una data situazione minacciata di privare il pubblico delle cose essenziali della vita.

La proclamazione è stata firmata dalla Regina, durante una riunione del Consiglio privato: i poteri eccezionali da esso conferiti ai ministri non saranno esercitati in modo estensivo, ma solo nella misura necessaria per far fronte alle situazioni particolari che emergeranno di volta in volta; inoltre le relative decisioni dovranno essere approvate entro sette giorni da entrambi le Camere del Parlamento. Il primo ministro ha dichiarato ai Comuni che lo stato di emergenza non rigetta, ma autorizza altri regolamenti, tra l'altro quelli con cui potranno essere fissati i prezzi massimi dei generi alimentari, si avessero esuberanti, la disciplina dei prezzi sarà applicata rigidamente. Wilson ha, l'altro, accennato alla possibilità di speculazioni politiche.

PER GELOSIA UN EX FORZATO DELLA GUYANA  
RIPETE IL DELITTO TRENTADUE ANNI DOPO

Con dodici pugnali uccide la donna che gli diede tre figli - All'assassinio ha « invitato » i vicini

DAL NOSTRO CORRISPONDENTE

Parigi, 23

A trentadue anni di distanza Auguste Baraud, un uomo che era stato condannato ai lavori forzati ed aveva passato molti anni in un penitenziario della Guyana per aver ucciso una donna, ha commesso lo stesso crimine: con dodici colpi di pugnale ha ucciso la donna con cui viveva e da cui aveva avuto tre figli.

Libertà grazie ad alcune amnistie, Auguste Baraud era rientrato in Francia e aveva trovato lavoro nelle vicinanze di Rochelle come agricoltore. Nel 1964, in paese tutti conoscevano la sua storia e che l'ex ergastolano, che da anni viveva in un'isola di frontiera, non aveva mai avuto una nuova condanna, non la nascondeva a nessuno.

Dieci anni fa un contadino l'aveva assunto alla sua fattoria: poco dopo la moglie del padrone, Marcelle, benché avesse 21 anni, meno di lui, diventava la sua amante. Il marito, intontito dal passato poco rassicurante, aveva preferito andare a lavorare altrove con i suoi tre figli. Le scene familiari diventavano

comuniste per peggiorare la situazione, di tentativi deliberatamente organizzati da persone di opinioni politiche non rappresentate in quest'aula per accrescere le difficoltà in altri settori dell'economia.

« Questo provvedimento — ha sottolineato Wilson, illustrando lo stato di emergenza — non è diretto contro il sindacato dei marittimi. Noi vogliamo che la vertenza tra il sindacato e gli armatori sia composta al più presto possibile. Il primo ministro ha anche spiegato che uno dei motivi della proclamazione era nel fatto che la diminuzione di volume delle importazioni alimentari, ma anche di materie prime, dalle quali dipende il lavoro di molta gente.

Heath, capo dell'opposizione, dopo aver sottolineato la gravità della situazione, ha dichiarato che appoggerà l'azione del governo. Dal canto suo, la signora Shirley Williams, funzionaria del ministero del Lavoro addetta ai rapporti con il Parlamento, ha ribadito dinanzi all'assemblea la volontà del governo di razionalizzare i porti del Paese. Ella ha precisato che un'operazione del genere richiederà una lunga e accurata preparazione.

Vice

### ASSASSINATO NELL'OHIO un esperto in missili

Columbus, 23

Loren Bollinger, un esperto in missilistica dell'Università dell'Ohio, è stato trovato ucciso oggi, in un edificio per uffici. La polizia ha riferito che la moglie dello studioso è stata provocata da due colpi, uno al petto e l'altro alla testa.

Bollinger era docente di astronautica e specialista in propulsione a razzo. La polizia sta investigando per accertare se vi sia un'eventuale connessione tra la morte di Bollinger e la sua partecipazione a progetti della difesa. La signora Bollinger, 42 anni, è stata trovata uccisa da due colpi, uno al petto e l'altro alla testa.

Londra — Il Cancelliere Erhard e il Premier Wilson hanno iniziato colloqui sui problemi Est-Ovest. Nel primo incontro si è parlato anche dell'ingresso della Gran Bretagna nel Mec

ta uccisa il 10 maggio nel porta-

bagli della sua macchina. Le due vittime vivevano nello stesso quartiere di Upper Arlington.

na « non hanno nessun serio fon-

damento. Le voci sono sorte in seguito al colloquio che De Gaulle ha avuto recentemente con l'Ambasciatore cinese Huang Chen, di ritorno da Pechino, ma in tale incontro non si è parlato di inviti a De Gaulle e, tanto meno, di viaggi in Cina del Generale.

E' ugualmente infondata la voce circa una possibile visita a Parigi del primo ministro cinese Chu En-lai.

Il primo ministro Harold Wilson e il Cancelliere Ludwig Erhard hanno iniziato oggi i loro colloqui con un esame delle relazioni Est-Ovest e del problema dell'ammendamento della NATO. Al colloquio Wilson-Erhard erano anche presenti il ministro degli Esteri Stewart, il Cancelliere dello Scacchiere James Callaghan, il vice primo ministro George Brown e il ministro per gli affari europei George Thompson.

A quanto si è appreso stasera,

Erhard avrebbe espresso ampio appoggio al progetto britannico inteso a dare nuovo impulso all'Alleanza atlantica dopo il ritiro militare della Francia. Il Cancelliere tedesco si sarebbe detto d'accordo con Wilson anche sulla necessità che il ruolo delle truppe francesi in Germania vada strettamente coordinato con quello delle altre forze alleate e avrebbe inoltre accettato l'idea anglo-americana di ampliare le funzioni parimenti difensive della NATO in modo da fare dell'Alleanza un mezzo di collaborazione con l'Europa comunista per far fronte a lungo termine a una eventuale minaccia della Cina comunista.

I punti in cui si articola il piano britannico inteso al superamento della crisi aperta nella NATO dalla Francia sono: il sistema militare NATO che deve sopravvivere al ritiro della Francia; gli alleati non debbono offrire in qualsiasi modo ai francesi lo spunto per sganciarsi ulteriormente dalla NATO; ai francesi è negato al tempo stesso qualsiasi privilegio che assicuri loro vantaggi immeritati; la crisi deve essere sfruttata per rafforzare la NATO snellendo e ammodernando gli organismi politici e militari dell'Alleanza.

Erhard, a quanto si è saputo, ha espresso appoggio a tali idee, pur riservandosi di prendere decisioni su alcune questioni tecniche tra cui il problema del trasferimento del Consiglio atlantico da Parigi. Sul grosso problema del futuro delle truppe francesi in Germania le idee di Wilson ed Erhard sono risultate combaciabili. I due statisti sono infatti d'accordo sulla necessità che il ruolo delle forze francesi che rimasero eventualmente in Germania sia fissato nel quadro delle necessità difensive della NATO.

In tema di truppe francesi in Germania le reazioni dei partiti della Repubblica federale alla nota francese (il cui testo è stato reso noto ieri a Parigi) circa la permanenza delle divisioni del gen. Massu in Germania, sono state piuttosto positive. Tutti sono stati infatti d'accordo nel constatare che la porta restava aperta al problema di un portavoce della CDU-CSU ha dichiarato tra l'altro che l'amicizia tra Parigi e Bonn dovrebbe permettere di superare le tensioni e le divergenze d'opinione.

L'agenzia ufficiosa tedesca «DPA» comunica che la preannunciata lettera manoscritta del Cancelliere Erhard al gen. De Gaulle è pronta, e verrà inviata al destinatario subito dopo il ritorno del Cancelliere da Londra e un incontro di questi con Auenauer. Naturalmente, il contenuto della lettera non viene rivelato, ma la stessa agenzia crede di potere affermare che in essa il Capo del Governo di Bonn conferma la piena fiducia della Repubblica federale nel Presidente francese, al quale, in previsione del suo viaggio in Mosca, rivolge viva preghiera di intervenire presso i dirigenti del Cremlino affinché le condizioni di vita dei 17 milioni di tedeschi d'oltre Elbe siano rese più umane. Nella lettera si parla anche della permanenza delle truppe francesi in Germania. Si spera che questo contatto val vertice colmi in parte il fossato aperto fra i due Paesi. Secondo i circoli politici di Bonn, Erhard sarebbe propenso d'ora innanzi a ricorrere ai metodi della diplomazia segreta per risolvere il dissidio franco-tedesco, abbandonando l'astensione reciproca di non peggio ancora, le dichiarazioni in pubblico di questo o di quell'uomo politico responsabile dell'uno e dell'altro Paese.

La visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

### SMENTITO IL VIAGGIO di De Gaulle in Cina

Parigi, 23

Da fonte autorizzata si afferma questa sera a Parigi che le voci circa un eventuale viaggio del Presidente De Gaulle in Cina del Generale.

E' ugualmente infondata la voce circa una possibile visita a Parigi del primo ministro cinese Chu En-lai.

Il primo ministro Harold Wilson e il Cancelliere Ludwig Erhard hanno iniziato oggi i loro colloqui con un esame delle relazioni Est-Ovest e del problema dell'ammendamento della NATO. Al colloquio Wilson-Erhard erano anche presenti il ministro degli Esteri Stewart, il Cancelliere dello Scacchiere James Callaghan, il vice primo ministro George Brown e il ministro per gli affari europei George Thompson.

A quanto si è appreso stasera,

Erhard avrebbe espresso ampio appoggio al progetto britannico inteso a dare nuovo impulso all'Alleanza atlantica dopo il ritiro militare della Francia. Il Cancelliere tedesco si sarebbe detto d'accordo con Wilson anche sulla necessità che il ruolo delle truppe francesi in Germania vada strettamente coordinato con quello delle altre forze alleate e avrebbe inoltre accettato l'idea anglo-americana di ampliare le funzioni parimenti difensive della NATO in modo da fare dell'Alleanza un mezzo di collaborazione con l'Europa comunista per far fronte a lungo termine a una eventuale minaccia della Cina comunista.

I punti in cui si articola il piano britannico inteso al superamento della crisi aperta nella NATO dalla Francia sono: il sistema militare NATO che deve sopravvivere al ritiro della Francia; gli alleati non debbono offrire in qualsiasi modo ai francesi lo spunto per sganciarsi ulteriormente dalla NATO; ai francesi è negato al tempo stesso qualsiasi privilegio che assicuri loro vantaggi immeritati; la crisi deve essere sfruttata per rafforzare la NATO snellendo e ammodernando gli organismi politici e militari dell'Alleanza.

Erhard, a quanto si è saputo, ha espresso appoggio a tali idee, pur riservandosi di prendere decisioni su alcune questioni tecniche tra cui il problema del trasferimento del Consiglio atlantico da Parigi. Sul grosso problema del futuro delle truppe francesi in Germania le idee di Wilson ed Erhard sono risultate combaciabili. I due statisti sono infatti d'accordo sulla necessità che il ruolo delle forze francesi che rimasero eventualmente in Germania sia fissato nel quadro delle necessità difensive della NATO.

In tema di truppe francesi in Germania le reazioni dei partiti della Repubblica federale alla nota francese (il cui testo è stato reso noto ieri a Parigi) circa la permanenza delle divisioni del gen. Massu in Germania, sono state piuttosto positive. Tutti sono stati infatti d'accordo nel constatare che la porta restava aperta al problema di un portavoce della CDU-CSU ha dichiarato tra l'altro che l'amicizia tra Parigi e Bonn dovrebbe permettere di superare le tensioni e le divergenze d'opinione.

L'agenzia ufficiosa tedesca «DPA» comunica che la preannunciata lettera manoscritta del Cancelliere Erhard al gen. De Gaulle è pronta, e verrà inviata al destinatario subito dopo il ritorno del Cancelliere da Londra e un incontro di questi con Auenauer. Naturalmente, il contenuto della lettera non viene rivelato, ma la stessa agenzia crede di potere affermare che in essa il Capo del Governo di Bonn conferma la piena fiducia della Repubblica federale nel Presidente francese, al quale, in previsione del suo viaggio in Mosca, rivolge viva preghiera di intervenire presso i dirigenti del Cremlino affinché le condizioni di vita dei 17 milioni di tedeschi d'oltre Elbe siano rese più umane. Nella lettera si parla anche della permanenza delle truppe francesi in Germania. Si spera che questo contatto val vertice colmi in parte il fossato aperto fra i due Paesi. Secondo i circoli politici di Bonn, Erhard sarebbe propenso d'ora innanzi a ricorrere ai metodi della diplomazia segreta per risolvere il dissidio franco-tedesco, abbandonando l'astensione reciproca di non peggio ancora, le dichiarazioni in pubblico di questo o di quell'uomo politico responsabile dell'uno e dell'altro Paese.

La visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche

giorno la visita ufficiale alla RAU del Capo del Governo sovietico Kossighin, il comunicato congiunto emesso al termine del viaggio ha riconfermato lo appoggio sovietico alle rivendicazioni arabe sulla Palestina.

Assalti dalla paura, di fronte ai crescenti moti anti-imperialisti dei popoli dell'Oriente arabo, conducono le «riviste», gli Stati Uniti cercano di fermare il cammino della storia con le armi, distribuendo indifferentemente a Israele o a quegli Stati arabi che sono disposti a dare una mano a questa attività della reazione. L'articolo del giornale sovietico contro Israele segue di qualche



**CAMERA** con focale 6000; 2 camere cucina 15.000 modesto, affittasi. Agenzia Foscolo 4, I piano. 49123 I  
**CENTRALISSIMO** quattro camere affittasi compenso spese. Telefono 38590. 49099 I  
**CORSO Italia 7**, affittasi due stanze bagno cucina, rivolgersi U.I.L.D.M. orario ufficio. 26373 I

**CORSO Italia affittasi** locali affari ideali svariate attività, rivolgersi Trevisan, Galati 20, telefono 38502 pomeriggio. 26373 I

**DUE** locali d'affari, nuovi, via Giulia, altezza Giardini pubblici affittasi. Tel. 44146 ore 13-15. 26078 I

**VILLA Barcola**: salone 3 stanze stanzino servizi centralnaffa giardino garage affittasi distintissimi. Alabarda, Spiridione 6. 26335 I

**L. Rich. appart. bott. L. 40**

**A.A. APPARTAMENTO** modesto pagando anche spese cercasi in affittanza subito per piccola distinta famiglia. Amministrazione Stabili, Orologio 6, telefono 68656. 49131 I

**A. APPARTAMENTO** 3-5 stanze oppure villa con giardino cercasi in affittanza subito per distintissimo direttore di banca. Amministrazione Stabili, Orologio 6, tel. 68656. 49131 I

**APPARTAMENTI** varie grandezze cerca Amministrazione, sistemazione ottimi inquilini, compenso spese - 47692. 49129 I

**APPARTAMENTO** camera cucina o 2 camere cerca no affitto giovani sposi. Telefonare 55094. 26391 I

**APPARTAMENTO** 3 stanze cucina più servizi cercasi affitto. Esclusa Agenzia, telefono 226158. 26323 I

**APPARTAMENTO** cercasi affitto tre stanze salone servizi casa signorile, telefonare 36031. 26371 I

**APPARTAMENTO** 3-4 camere accessori cercano affitto coniugi italo-americani. Telefonare n. 723244. 26391 I

**APPARTAMENTO** tre stanze comforts riscaldamento cercasi in affittanza primo ottobre Trieste. Scrivere Pavan Cervignano via Gorizia. 49031 I

**APPARTAMENTO** vuoto possibilmente casa nuova cercasi affittanza per statali. Telefonare 61309. 047594 I

**CERCO** appartamento nuovo in affitto 2 stanze accessori. Telefonare 37703. 26351 I

**GRADISCA** o vicinanze cercasi appartamento - affitto pagamento anticipato anni uno. Cassetta 7777 L. SPI. 047594 I

**M. Vendite d'occasione L. 50**  
**A.A.A. OCCASIONISSIMA** vendesi stoc vestiti estivi donna, tel. 47533 ore pasti. 26345 M  
**A.A. VENDO** affettatrice elettrica nuova Omas 120.000. Telefonare 37703. 26351 M  
**ANELLO** brillanti 100.000 vendo occasione. Tel. 24338. 26375 M  
**MACCHINE** cucine Necchi. Chiedete dimostrazioni gratuite. Altre Necchi Singer occasione. Tullio, Battisti 12, Trieste. Morfalcone, Corso del Popolo 25. 47566 M

**MACCHINE** per cucire Pfaff tedesche, Vigorelli nazionali, occasioni Singer. Delpona, via Timeus 12. 1767 M  
**ORECCHINI** brillanti, 100.000 vendo occasione. Tel. 24338. 26375 M

**PELLICERIA** Ziliotto via Milano 16, casa specializzata nella lavorazione del persiano, modelli nuove creazioni prezzi convenientissimi. breitschwanz, leoni canadesi lontre glaguri leopardi, occhio messicani, baby peludas, castori, castorini, ramusque. Ziliotto, sempre imitato mai eguagliato. 26385 M

**SPILLA** brillanti vendo occasione. Tel. 24338 pomeriggio. 26375 M

**VENDISI** autogrù soccorso stradale seminuova tipo Reo M 62 e pianale speciale Scheurle 40 tonn. 4 assi seminuova. Scrivere Cassetta 85/E SPI, Trento. 5934 M

**VENDONS** betoniera, verticali, sega circolare, utensili, legname. Tel. 25546 ore 13-16. 26293 M

**VETRINA** frigorifero e bilancia automatica 3 chilogrammi, vendonsi. Tel. 816212. 26303 M

**N. Acquisti d'occasione L. 50**  
**A.A.A.A. ACQUISTO** quadri, orologi pendolo, cineserie, salotti antichi, mobili Ottocento, camere letto, pranzo, per Veneto. Tel. 31428. 26313 N  
**A.A.A. ACQUISTIAMO** orologi, bronzi, cineserie, salotti antichi, mobili diversi. Tel. 61591. 26512 N

**A.A. ACQUISTIAMO** quadri, soprammobili, orologi, mobili, salotti antichi, giacenze ereditarie. Tel. 30368. 26355 N

**A. RIGATTIERE** acquista soprammobili, quadri, orologi pendolo, salotti stile, stanze, cucine. Tel. 38196. 49113 N

**NN. Mobili e pianoforti L. 50**  
**A. ACQUISTIAMO** stanze letto, salotti quadri soprammobili giacenze ereditarie. Tel. 34345. 26355 N

**A. LETTINI** carrozzeria seggiole ricami ombrelloni materassi guanciali cuscini, grandissimo assortimento, prezzi bassissimi a tutto per il bambino. Tarabocchia 6. 47455 NN

**ABBISOGNANDOVI** attaccapanni, cucine, camerette, matrimoniali, soggiorni, salotti, librerie, singoli, Polli, D'Annunzio 26, tronio 32. 26305 S

**CUCINE** veri gioielli pronti ordinazioni. Mobilificio Bruno, Fonderia 3, vicino l'ospedale. 25318 NN

**POLTRONE**, 3, nuove, vendonsi occasione. Tel. 53888. 49109 NN

**SALOTTO** orsetto quasi nuovo vendesi. Tel. 45533 ore 11-14 e 17-19 tutti i giorni. 26365 NN

**P. Rapp. piazzisti L. 50**  
**ASSUMIAMO** subito rappresentanti giovani introdotti elettrodomestici, casalinghi, ferramenta. Trattamento provvisoria. Cassetta 49093 P. SPI. 49093 P

**ORGANIZZAZIONE** commerciale ricerca 4 abili produttori introdotti alimentari e salumerie, 2 produttori per bar ampiamente vendite già avviate prodotti grandi marche. Ottime condizioni elementi capaci. Cassetta n. 48845 P. SPI. 49093 P

**PIAZZISTA** introdotto alimentari, bar, latticini, referenziato commercialmente. Presentarsi domani, via Gulli 2, ore 9. 26349 P

**SOCIETA'** sfruttando sistema ancoraggio universale cerca rappresentante esclusivo introdotto ramo costruttori studi tecnici, imprese, installatori. Scrivere Sodimetal Minzoni 14, Torino. 5935 P

**Q. Auto, moto, cicl. L. 60**  
**ACQUISTAREI** motore fuoribordo 4-8 cavalli in buono stato purché occasione. Telefonare al n. 815955, ore 19-21. 47286 Q  
**CONSUL** 315 come nuova vendesi. Bar Poker, Fabio Severo 5, occasione. 49121 Q  
**FORD** Cortina perfetta vendesi L. 550.000, facilitazioni di pagamento. Cassetta 22645 Q. SPI. 49121 Q  
**GUZZI** Lodola seminuova vendo 120.000. Besenghi 13. 49119 Q  
**VENDESI** 1100 special '62. Tel. 815944. 49107 Q  
**VENDO** Motom sport 50, ultimo modello. Tel. 815955. 26383 Q

**R. Cap. soc. cess. az. L. 70**  
**A.A. PRESTITI** restituibili in 6, 10, 36, 60, 120 mensilità; via Genova 3. 26065 R  
**A. PRESTITI** immediati ad IMPIEGATI, assoluta riservatezza. Immobiliare 24566, Mazzini 18. 26327 R  
**ORARIO** 16-19, sabato 9-12-30. 26260 R  
**ALCOOLICI** e super, avviatissimo vendesi anche con affittanza quartiere sottostante, esclusi intermediari. Tel. 816212 ore 8-14. 26303 R  
**ALIMENTARE** buona posizione lavoro ottimo cerca gerente capace con pratica e piccolo capitale. Tel. 39681 mattino fino le 10 pomeriggio dalle 13-16. 26301 R  
**BAR** centrale alcoolici superalcolici adatto gestione familiare, vendesi anche a condizioni. Tel. 68424. 26399 R  
**CEDO** avviatissimo albergo bar ristorante. Geometra Serafini via Ginnasio Vecchio 3, Udine. 5915 R  
**FINANZIAMENTI** in genere, assoluta rapidità, discrezione, affidamenti immobiliari, «Julia» piazza Tommaso 2. 47244 R

**S. Case, ville, terreni L. 70**  
**A.A.A.A.A. BELLISSIMI** appartamenti finiture signorili zona centro, 2 stanze tinello cucinino bagno ripostiglio soffitta; altro 4 stanze stanzetta tinello cucinino 2 bagni con servizio cantina anche divisibile; prezzi aggiornati, pronta entrata mutuo ipotecario, condizioni pagamento. Immobiliare Rostrolla & Co. Telefonare 26622. 26236 S  
**A.B. PANORAMICO** soleggiato, primingresso, 2 stanze, soggiorno, servizi separati, vendesi. AGEF, Crispi 14. 26329 S  
**A.B. PRONTINGRESSO** signorile, Matteotti 23 II Petronio; visita 14-30-15-30; causa trasferimento vendesi bellissimo appartamento nuovo 3 stanze biservizi centralnaffa ascensore; accettansi aldisiani. Crispi 14. 26333 S  
**A.B. ROIANO** vendesi panoramico, salone, stanza, accessori, centralnaffa, ascensore, terrazzo; mutuo approvato. AGEF, Crispi 14. 26325 S  
**A.B. STANZA**, soggiorno, bagno poggiosi, centralnaffa, ascensore vendesi primingresso. AGEF, Crispi 14. 26327 S  
**A. APPARTAMENTINO**, stanza, cucina, wc., zona verde, vendesi. Tel. 23382. 26367 S  
**A. BELLISSIMO** 3 stanze stanzino, soggiorno, cucinino, biservizi centralnaffa ascensore poggiosi, vendiamo Tigor. Alabarda Spiridione 6. 26335 S  
**A. OPICINA** in nuova villa signorile salone, 2 stanze stanzino tinello cucina biservizi centralnaffa, garage, vasti ambienti accessori vendiamo occasione. Alabarda, Spiridione 6. 26337 S  
**A. PIAZZA** Malta ultimi nuovi 3-4 camere doppi servizi poggiosi tutti comforts adatti anche uffici ambulatori vendonsi. Facilitazioni pagamento. Visita sul posto. Artisti 2, I.o piano feriale. 49125 S  
**ACQUISTO** contanti casetta anche diroccata. Tel. 68656. 49131 S  
**ALLOGGI** vista mare 2-3 camere, accessori, ogni comodità, ascensore, centralnaffa, tram ogni direzione, vendonsi singoli disponibili. Pianoferra, adito magnifici negozi; facilitazioni. Balaimonti 103, tel. 816263. 49103 S  
**APPARTAMENTI** signorili centralissimi, varie grandezze comforts, facilitazioni, vendonsi. Tel. 31335. 26305 S



.....quando Lui e Lei sono una cosa sola



ed ogni giorno ha la freschezza del primo



quando volersi bene significa vivere bene



vivere insieme, felici, spensierati



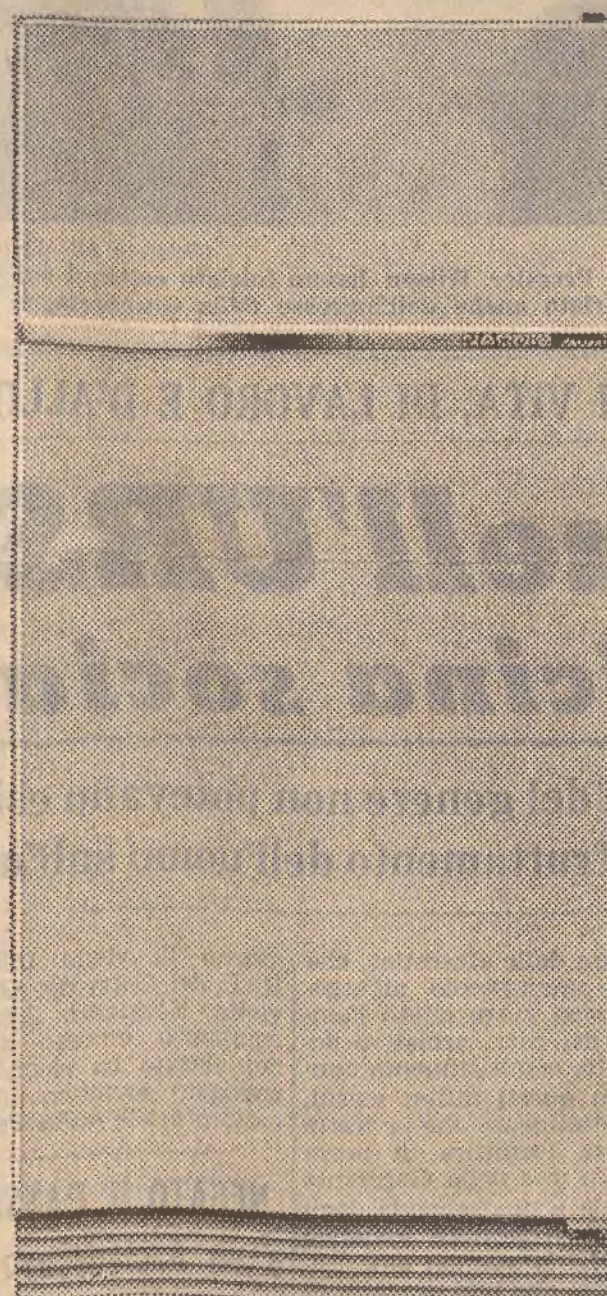
quando volersi bene è soprattutto conoscersi....



e sentirsi uniti nei desideri e nei gusti

## Lui per Lei vuole NAONIS

LEI. Un "mondo" fatto di tante cose. Saggiezza, vanità, sicurezza, femminilità, logica, entusiasmo. LUI la conosce. LUI la vuole così. E, per LEI, vuole ciò che è fatto per LEI, nelle piccole e nelle grandi cose. Senza imporre nulla, ma intuendo ciò che desidera, ciò di cui ha bisogno.



nella foto: frigorifero mod. 200 litri deluxe.

"tenuta" del freddo veramente eccezionale.

L'APERTURA A FILO - grazie alla quale la porta del frigorifero può aprirsi a 90 gradi senza sporgere dal mobile, consentendo di tenere il frigorifero accostato alla parete anche su due lati.

LA CHIUSURA MAGNETICA - un sistema di chiusura che tiene praticamente "incollata" la porta al mobile del frigorifero lungo tutto il suo perimetro, garantendo una apertura ed una chiusura dolce, silenziosa ed un isolamento superiore.

## NAONIS lavatrici \* televisori \* frigoriferi \* cucine

**FRIGORIFERI NAONIS.** Una vasta gamma di modelli, nei quali ogni donna può trovare tutto ciò che desidera in un frigorifero. Perché, tra l'altro, ogni frigorifero NAONIS ha:  
**IL FREEZERMARKET** - lo speciale scomparto interno, che con la sua temperatura di 12 gradi sottozero vi consente di conservare in modo perfetto gli alimenti surgelati.  
**L'ISOLAMENTO A POLIURETANI** - il più recente ritrovato in fatto di isolamento termico: con spessori minimi assicura una

**COMPENSA** magazzino o cortile circa mq. 200-250, da restaurare, zona periferica, carrabile. Offerte dettagliate con relativo importo. Scrivere Cassetta 26311 S. SPI. 49125 S  
**VILLA** nuova, Cattinara vista mare, 2 appartamenti indipendenti da 2-3 stanze soggiorno cucinetta ripostigli terrazzo garage riscaldamento. 500 mq. giardino vendiamo. Alabarda, Spiridione 6. 26335 S  
**VILLA** al mare con spiaggia, splendida posizione vendesi. Telefonare 35503. 26315 S

**CONDIZIONI GENERALI PER LE INSERZIONI**  
 Gli avvisi economici vengono pubblicati nella rubrica più corrispondente all'oggetto delle inserzioni; minimo 10 parole la disposizione avviene per ordine alfabetico; per facilitare le ricerche viene modificato eventualmente il testo in modo da renderne l'evidenza. La S.P.I. ha la facoltà di abbreviare qualche parola degli annunci.  
 Le offerte debbono a norma di legge essere affrancate (con affrancatura semplice, e non raccomandata o espre-

so) e spedite per posta. I reclami possono essere presi in considerazione solo dietro presentazione della ricevuta dell'importo pagato per gli avvisi.  
 La S.P.I. non assume responsabilità per casuali inserzioni, né per errori di stampa od omissioni. La responsabilità verso il fisco, il pubblico e i terzi delle inserzioni eseguite, rimane piena e intera agli inserenti.  
 Le eventuali lettere o circolari reclamistiche con recapito alle cassette saranno cestate.

## ORARIO FERROVIARIO

### STAZIONE CENTRALE

TRIESTE-VENEZIA-MILANO-PARIGI-ROMA-BARI

### PARTENZE

5.50 A	Portogruaro
6.10 R	Venezia - Bologna - Milano - Genova (*)
6.48 D	Venezia - Milano - Torino - Roma
8.52 R	Venezia - Roma (per Roma solo 1 cl. e prenotazione obbligatoria)
10.25 DD	(Direct Orient) Venezia-Milano - Genova - Ventimiglia - Domodossola - Parigi (WL Alapne - Istanbul - Parigi)
10.30 A	Portogruaro
13.02 R	Venezia
13.30 A	Portogruaro
15.20 D	Venezia - Milano - Parigi
16.58 A	Portogruaro
17.55 A	Portogruaro
18.35 DD	(Simplon-Ex.) Venezia - Milano - Lambr. - Parigi (WL Venezia-Parigi e cuc. Trieste-Parigi)
19.20 A	Portogruaro
20.30 D	Venezia - Bologna - Bari (cucette Trieste-Bari)
21.55 DD	Mestre - Bologna - Roma (WL e cucette Trieste - Roma)
22.30 DD	Venezia - Milano - Torino - Genova - Marsiglia (WL e cucette Trieste - Genova)

(\*) Solo 1 classe e prenotazione obbligatoria.

### ARRIVI

6.25 A	Cervignano
7.25 A	Portogruaro
8.00 DD	Marsiglia - Genova - Torino - Milano (WL e cucette Genova - Trieste) Roma - Bologna (WL e cucette Roma - Trieste)
9.28 D	Roma - Venezia
10.40 R	Venezia
12.04 DD	(Simplon Express) Parigi - Milano - Venezia (cucette Parigi - Trieste)
13.30 D	Bari - Bologna - Venezia (cucette Bari - Trieste)
13.55 A	Cervignano
16.15 D	Parigi - Milano - Venezia
17.20 D	Venezia
18.13 A	Monfalcone (feriale)
18.45 R	Bologna - Venezia (*)
19.10 A	Portogruaro
20.16 DD	(Direct Or.) Parigi-Milano - Venezia - Istanbul - Parigi - Atene - Istanbul
21.15 R	Milano - Roma - Venezia (*)
22.55 A	Venezia
23.50 DD	Torino - Milano - Genova - Roma - Venezia

(\*) Solo 1 classe e prenotazione obbligatoria.

UDINE-VIENNA-SALISBURGO-MONACO

### PARTENZE

3.40 A	Udinese - Tarvisio
5.20 A	Udine
6.15 D	Udine - Tarvisio
6.21 A	Udine
7.15 D	Udine
8.40 D	Udinese - Tarvisio - Vienna - Monaco
9.50 A	Udine
12.20 D	Udine
12.30 A	Udine
13.25 DD	Calzaco (**)
14.30 A	Udine
16.45 A	Udine - Tarvisio
17.48 A	Udine
19.15 D	Udine
19.58 A	Udine
21.38 D	(Italian) Oosterschelde Express) Udine - Tarvisio - Vienna - Monaco (cuc. p. Monaco)

22.45 A Udine

(\*\*) Si effettua nei giorni prefissati dal 25.6 al 10.9.1966.

POGGIOREALE-LUBIANA-BELGRADO

### PARTENZE

1.10 D	Poggioresale - Lubiana
7.03 A	Poggioresale
10.00 D	(Beograd Express) Poggioresale - Lubiana - Zagabria - Belgrado
12.40 DD	(Simplon - Express) Poggioresale - Lubiana - Zagabria - Fiume
13.45 A	Poggioresale
17.25 D	Poggioresale - Lubiana
18.05 A	Poggioresale
20.10 D	Poggioresale - Lubiana
20.20 A	(Direct Orient) Poggioresale - Lubiana - Skopje - Belgrado - Atene - Istanbul - Sofia (WL per Belgrado - Atene - Istanbul)

APERITIVO

# CYNAR

## CONTRO IL LOGORIO DELLA VITA MODERNA